

Francia, azotada por la gripe (Pág. 9)

España y el Mercado Común

BRUSELAS. --- El Consejo de Ministros de la Comunidad Económica Europea -Mercado Común--- decidió, en su sesión a la que se refiere esta fotografía, que la cuestión de las relaciones de España con la Comunidad sean tratadas en la próxima sesión los días 6 y 7 de diciembre próximo.



PODER NEGRO

En una reunión tumultuosa celebrada en Los Angeles, unas dos mil quinientas personas aclamaron al líder negro Stikely Carmichael, que anunció que lucharía porque ellos tuvieran su propio Gobierno, sus propias escuelas, su propia fuerza de Policía. Las manos negras de unos habitantes del barrio de Watts claman por una solución de "poder" para terminar con la presente situación. --- (Foto UPI-CIFRA).

El convento de las Salesas de Durango, destruido por el fuego

El incendio fue producido por una avería en la estufa para la calefacción

BILBAO, 29.—Un incendio destruyó anoche casi totalmente el convento de Las Salesas de Durango, a pesar de los esfuerzos desplegados por los bomberos del Parque de Bilbao, fuerzas de la Guardia Civil, la Policía Municipal y numerosos vecinos. Ninguna de las monjas de la Comunidad ha sufrido el menor daño.

En las primeras horas de esta madrugada, los equipos de bomberos continuaban trabajando en la extinción del siniestro. Las primeras no-

ticias dan cuenta de que todo el mobiliario ha quedado destruido por las llamas.

Al parecer, el incendio se produjo como consecuencia de avería en una estufa para la calefacción. Las religiosas fueron provisionalmente alojadas en el convento de Santa Ana, que las Madres Agustinas tienen en la misma localidad duranguesa, partiendo después hacia Vitoria, en donde radica otro convento de la Orden Salesiana.—(Cifra).

GOLPE DE ESTADO EN BURUNDI

El Rey Ntare, destronado por el ejército

BUJUMBURA, 29.—El jefe de Gobierno de Burundi, Michel Micombero, se ha declarado presidente de la nueva República de Burundi, tras el derrocamiento del Rey Ntare mediante un golpe militar. Señaló que el Gobierno había sido disuelto.

Micombero dijo que los gobernadores provinciales habían sido reemplazados por oficiales del Ejército.

Se ha creado, presidido por él, un Comité Revolucionario Nacional, con carácter provisional hasta la formación de un nuevo Gobierno.

El comandante en jefe del Ejército de Burundi ha anunciado un toque de queda en todo el país desde las ocho (hora local) del día de hoy.

Micombero es asimismo ministro de Defensa de Burundi.

El Rey Ntare se encuentra actualmente en la capital congoleña de Kinshasa como huésped oficial del presidente Joseph Mobutu, con motivo de los actos conmemorativos del primer aniversario de la República congoleña. Debía regresar a Burundi la tarde de hoy.—(Efe).

MENSAJE DEL CAUDILLO A BURGUBA

TUNEZ, 29.—Todos los diarios destacan el mensaje de amistad que el Generalísimo Franco ha dirigido al Presidente Burguiba, por medio del ministro tunecino de Agricultura, señor Jeddi, que acaba de visitar España y, que en el curso de su viaje, fue recibido por Franco.

El diario "L'Action" recoge las palabras del señor Jeddi, en las que éste da cuenta de que Franco le encargó que transmitiera a Burguiba "el testimonio de su admiración por su vitalidad, su devoción al pueblo tunecino y la sabiduría de su política". "La Presse" dice en sus titulares: "Franco expresa a Burguiba su admiración por Túnez" y en el texto reproduce las citadas palabras del ministro tunecino, que hace también un gran elogio de las realizaciones agrícolas españolas, especialmente en el Sureste. En el mismo sentido se produce el diario "Le Petit Matin". —(Efe).



El santo de Carolina

Carolina Kennedy acaba de cumplir nueve años. La pequeña fiesta se ha celebrado en la intimidad de la familia en la residencia de Hammersmith, en Newport (Rhode Island). La única salida fuera se verificó, como recoge la foto, para asistir a la Misa del domingo, en la que Carolina fue acompañada por su madre y por la abuela materna, señora Hugi Auchincloss. --- (Foto AP-EUROPA).

Hoy, Consejo de Ministros

Se reunió esta mañana, presidido por el Jefe del Estado

MADRID, 29.—Esta mañana ha quedado reunido, bajo la presidencia del Jefe del Estado, en el Palacio de El Pardo, el Consejo de Ministros.—(Cifra).

La adhesión de los niños en apoyo del Referéndum

Más de mil muchachos, alumnos del Instituto de Segunda Enseñanza y de una Escuela Profesional, se manifestaron en Granada, en apoyo del Referéndum nacional y como homenaje de adhesión a Franco. El gobernador civil de la provincia les dirigió una alocución. --- (Foto CIFRA GRAFICA).



MIÉRCOLES

TELEVISION

1,50, Ventana al mundo; 2,15, Panorama de actualidad; 3,00, Telediario; 3,20, España al día; 3,30, Novela, "El Aguilucho"; 3,55, Revista para la mujer; 4,05, Setenta y siete; 7,01, Jardín; 7,25, Avance de Telediario; 7,30, Revista agraria; 7,40, Imágenes para saber; 8,30, Fútbol, Real Madrid-Munich; 10,30, Telediario; 10,45, Estudio 1; 10,45, Telediario, El alma se serena y cierre.

RADIO GREDOS

8,30, Espacios musicales; 10,15, Viaje por España; 10,45, Radio agenda; 11,30, Desti-

no; ellas; 12,05, Novela; 12,21, Espacios musicales; 1,15, Música y anécdotas; 2,00, Conexión con Radio Nacional de España; 2,45, Boletín informativo; 3,30, Música para la sobremesa, Concierto y otros espacios musicales; 6,15, Novela; 6,45, Inglés; 7,05, Bachillerato radiofónico cuarto curso; 7,45, La Zarzuela; 8,30, Discos dedicados; 9,00, El rincón de los niños; 9,40, Consejos al conductor; 9,55, Mundo y trabajo; 10,00, Conexión con Radio Nacional de España; 10,20, Perfil del día; 10,28, Espacios musicales; 11,00, Música selecta; 12,00, Despedida y cierre.



García & San Frutos, S. L.
Avenida José Antonio, 22
Teléfonos 21 16 34 y 21 24 51

AGENDA

Mañana, día 30 de noviembre, miércoles. San Andrés, apóstol; san Sástulo y san Empres, mártires.

SOL: sale a las 8,17 y se pone a las 17,49.

LUNA: sale a las 19,41 y se pone a las 10,48.

TELEFONOS DE URGENCIA

Clínica de Urgencia, 212514; Hospital, 211600; Policía, 211386; Policía Urbana, 211188; Guardia Civil, 211070; Bomberos, 211036; Taxis, 211959; Guardia Civil de Tráfico, 212350.

FARMACIA DE GUARDIA

Gutiérrez. Plaza de la Victoria, 10; teléfono, 211312.

OFICINAS DE INFORMACION TURISTICA

Plaza de la Catedral, 4; teléfono 211387. Abierta de 10 a 2 y de 4 a 7.

Carretera de Madrid a Vigo (Paseo de San Antonio). Abierta de 10 a 14 y de 15 a 18.

HORARIO DE MONUMENTOS

Catedral: De 10 a 14 y de 15 a 18; Real Monasterio de Santo Tomás: De 9 a 13 y de 16 a 19; Basílica de San Vicente: De 11 a 13 y de 15 a 20; Convento de Santa Teresa: De 9 a 13,15 y de 15 a 20; Encarnación: De 10 a 14 y de 15 a 18; San José: De 10 a 14 y de 15 a 18; Murallas: De 11,30 a 13 (festivos también de 16 a 18). Días de iluminación de las Murallas, todos los sábados, domingos y festivos.

ORGANIZACION NACIONAL DE CIEGOS

Número premiado el día 28:

142

MOVIMIENTO DEMOGRAFICO

NACIMIENTOS
Sonsoles María Gallego Herrera, en clínica del doctor Suárez.

Manuel Zazo Cano, en Travesía de la Trinidad, 8.

MATRIMONIOS

Luis Hernández Jiménez y Mari Sol Enríquez Martín, en San Juan.

Simón Nieto Gómez y Teresa Herráez Herráez, en San Pedro.

Agustín Caballero Sánchez y Marcela Rubín de Celis Martín, en San Juan.

Boletín Oficial de la Provincia número 140

GOBIERNO CIVIL.—Circular sobre juramentación de Guardas particulares.

SERVICIO DE CONCENTRACION PARCELARIA.—Aviso de interés para los interesados en la concentración parcelaria de Vita.

DELEGACION DE TRABAJO.—Edictos.

ASOCIO DE AVILA.—Anuncio de subasta.

COMISARIA DE AGUAS DE LA CUENCA DEL TAJO.—Parte de denuncias por infracción del reglamento de aguas en el mes de octubre.

AYUNTAMIENTOS.—Anuncio del de Arenas de San Pedro, El Bohodón, Navacepedilla de Corneja, Marlin, Arévalo, Encinares, Villanueva del Campillo y Císla, y edictos de los de Brabos, El Hornillo, Santa María del Arroyo, Muñogalindo

ANUNCIOS BREVES

VENTAS.

—SE VENDEN pisos a estrenar. Razón: Teléfono 21 17 04.

—Disponemos furgonetas D K W segunda mano. Garantizadas seis meses. Precios interesantes. Hijos de Víctor Alcón.

ARRIENDOS

—PASTOS para ovejas y vacas, de invierno y primavera, se arriendan en Zapardiel de la Cañada, un cuarto de Serranos de la Torre "El Llano-Piña" (Avila), tratar en Rivilla de la Cañada. (Administración).

ALQUILERES:

—AUTOS VELASCO; alquiler de coches sin chófer. Generalísimo, 13.

Información Regional

Se han concluido las obras del "mini-oleoducto" desde La Lora a Quintanilla de Escalada

Aparece el cadáver de un ahogado en Simancas

Una mujer invidente, apuñalada en su propia casa en Palencia

BURGOS.—Se han concluido las obras del tendido de un pequeño oleoducto que, desde el campo petrolífero de La Lora, conducirá los crudos a la carretera Burgos-Santander, exactamente en el término municipal de Quintanilla de Escalada, pueblo de esta provincia situa-

do a poco más de 50 kilómetros de la capital.

La longitud de esta pequeña "pipe-line" es de 10 pulgadas y una capacidad media para el paso de 4.500 metros cúbicos de petróleo por día, lo que corresponde a las previsiones efectuadas sobre la conducción de hasta dos millones de toneladas de crudo al año cuando se abran la totalidad de los pozos proyectados en La Lora.

Se calcula que los 25 pozos, ya productivos, proporcionarán un rendimiento de un millón de toneladas anuales.

El citado oleoducto, que tiene por fin descender el hidrocarburo del alto páramo evitando la difícil y costosa subida de los camiones, concluye, como se ha dicho, en Quintanilla de Escalada, partido judicial de Sedano, desde donde los aljibes han de recorrer más de 100 kilómetros para transportar el petróleo a la costa para su embarque y posterior refinado en Escombreras.

En el oleoducto recién terminado, cuyo importe es de catorce millones y medio de pesetas, se han hecho ya pruebas de

agua y en días sucesivos se efectuarán otras de resistencia, después de lo cual —si los resultados son satisfactorios— comenzará a funcionar de modo que la carga de petróleo pueda efectuarse en la terminal de Quintanilla, a pie de carretera.

VALLADOLID.—En las márgenes del río Pisuerga en el pago denominado "La Barca", de Simancas apareció el cadáver de un hombre ahogado, que flotaba sobre las aguas.

Avisado el Juzgado de esta villa, se presentó a los pocos momentos, ordenando el levantamiento del cadáver y su traslado al depósito del cementerio.

El ahogado se encuentra en estado de descomposición, lo que hace suponer que lleva bastante tiempo en el río.

PALENCIA.—Elisa Vidal Hidalgo, invidente, vendedora de cupones, fue agredida por una mujer, cuya identidad desconoce.

La agresora, armada de un cuchillo de cocina, de tamaño pequeño propinó a Elisa varias puñaladas en la cara y una en la mano derecha, produciendo la herida que fueron calificadas de carácter grave, dada la gran pérdida de sangre sufrida.

Según manifestó la herida acudió a abrir la puerta de su piso, San Bernardo ocho, tercero y sin que mediara palabra alguna, fue apuñalada por una mujer. El arma, fue recogida por la Policía, que busca a la agresora.

Después de las doce de la noche, la Policía detuvo a María Meano, de 45 años de edad, como presunta autora del hecho.

La herida en grave estado, ingresó en el Hospital Provincial.

—VIAJES VELASCO; Autocares propios para bodas, excursiones, viajes colectivos. Generalísimo, 13.

PERDIDAS

—OLVIDADO chaquetón cuero furgoneta D. K. W. matrícula Avila día 23 Guadarrama. Ruego devolución teléfono de Madrid 252 56 36.

TRABAJO.

—Necesitamos señoritas tejedoras máquinas hacer punto. Remuneramos bien. Imperio. Montera, 32. Madrid (3.748).

—"NECESITAMOS representante para artículo mucho consumo por industriales y almacenistas ramo confección. Escribir TRANSFORPLAST Benjama (Alicante)".

TRASPASO

—SE TRASPASA BODEGA. Bajada Sonsoles, 2. Teléfono 211426.

VARIOS:

—Encontrado perro de caza, negro. Razón Calle Madrigal de las Altas Torres núm. 2.

Geraldine Chaplín, en las carreras



No es el título de una película. Es una foto más de las muchas que aparecen en la gran Prensa mundial de Geraldine Chaplín, la famosa hija del archifamoso Charlie. Esta vez estaba en unas carreras de caballos y allí se presentó el reportero gráfico para captar la imagen, pensativa, bella y sosegada de Geraldine. En su mano derecha, un cigarro puro. ¡Geraldine, Geraldine...! (Foto CIFRA-AP).

Avila hace medio siglo

UN FUNERAL

En la ciudad de Arévalo murió don Emilio Barrado, recibidos los auxilios de la religión, abogado muy culto y diputado provincial. Con este luctuoso motivo la Diputación Provincial costeó en la Santa un muy solemne funeral por su eterno descanso. Presidieron el acto el presidente de la Corporación don Félix Bragado, el vicepresidente don Santos Aboín, el diputado arevalense don Agustín Martí Ossorio y los señores don Manuel Zancajo y don Hermenegildo Tomé, hermano e hijo político del finado. Entre la distinguida concurrencia se hallaban el senador del Reino don Pascual Amat, el alcalde de Avila don Cesáreo Nieto, el abogado del Estado señor Albi de Paz (don Joaquín), los diputados provinciales señores: Muñoz Morera (Pedro), Marcos Ortega, Florentino López, Salvador Repesa, Eugenio Picón, Francisco Ramírez, Regino Rodríguez, Fructuoso Jiménez, Pablo Hernández de la Torre y el secretario Joaquín Delgado. El reverendo prior padre Sebastián, ayudado por los capellanes provinciales del Hospital y de la Inclusa don Camilo Sánchez y don Alejandro Jimeno oficiaron la misa, que cantó la capilla Carmelitana.

CONTRA LOS PERROS VAGABUNDOS

Por la Alcaldía se ha publicado un bando, muy enérgico, dictando medidas contra los perros vagabundos. Empieza con un muy razonado párrafo, en el que exalta al perro, animal muy útil en varios aspectos de la vida al que hay que querer y respetar y por

tanto darle de comer y tenerle limpio y como puede ser objeto de rabia, vigilarle y no dejarle suelto por la calle, como ser inofensivo y de nadie. Hoy hay una plaga de perros en la capital, sobre todo en los barrios bajos de la ciudad. Estos, casi todos muy mal alimentados, famélicos, cuatro huesos y unas raspaduras de carne que duermen en las puertas de las casas a los que vemos en las primeras horas del día paseándose por las calles principales, sobre todo en la plaza del Grande, volcando cubos y cestos donde los vecinos han depositado los restos de los desperdicios de las casas y con ansias rebuscan en ellos algo que les quite el hambre. Este es un espectáculo feísimo que vemos todos los días y de ello tienen la culpa los amos de esos perros. Los guardias municipales nos dicen que han visto a esos dueños que al abrir la puerta de su casa por la mañana, a golpes de palo les hacen huir hacia los altos de la ciudad donde los animalitos saben que hay algo que comer. Esto se acaba, porque ya no son inofensivos sino que ayer algunos de ellos corrieron tras las gentes y mordieron a tres personas en la estación y a nuestros amigos el gerente de la Compañía General Abulense don Lucas Martín, al senador por esta provincia don Ramón Castillo García Soriano y al relojero don Francisco Kaiser. En el Grande hubo gran revuelo. Dos perros fueron muertos. Por los técnicos se verá si estaban rabiosos. Desde mañana, saldrán los laceros y perro que vean suelto le echarán la morcilla correspondiente. El que saque a la calle un perro le ha de llevar atado.

Tres puntos sobre enseñanza:

Subsidiariedad, gratuidad y costo...

Viene siendo habitual que en el primer trimestre del curso académico se replanteen los problemas de la enseñanza. En estos momentos, ante la elevación de cuotas en tantos centros, y ante la necesidad urgente de la democratización de la enseñanza, el problema está en las páginas de los periódicos. "Pueblo", "Ya" "Madrid", "Arriba", "El Alcázar", y tantos más, han abordado el tema, con apreciaciones no precisamente coincidentes.

Parece que existe acuerdo sobre la necesidad de satisfacer el derecho humano a la educación y a la cultura, consagrado en declaraciones internacionales y en el Vaticano II. Este derecho tiene su fundamento en la dignidad de la persona. Es irrefutable. En el terreno de los principios sin embargo, no lleva consigo la idea de gratuidad. En el terreno de los hechos sociales, por el contrario, parece claro que sin gratuidad difícilmente ese derecho será viable.

Las discrepancias aparecen cuando se plantea la colaboración entre el Estado y la iniciativa privada para atender a esa urgente necesidad que la educación constituye en el mundo moderno. Y aquí influyen excesivamente planteamientos teóricos alejados de la realidad social española. Ante todo, habría que contar con los siguientes elementos de juicio:

1.—Un recto entendimiento del manoseado principio de subsidiariedad. Efectivamente, significa que el Estado ayude a la iniciativa privada. Sin embargo, la realidad española presenta aproximadamente los siguientes datos: la enseñanza estatal supone un 20 por ciento en el bachillerato general clásico; un 50 por ciento en el bachillerato laboral o técnico, y un 80 por ciento en la enseñanza primaria. Sin desconocer la función social de todos los ciclos de la enseñanza es más patente en la primaria que en la media, y en la laboral

que en la clásica. Más en las zonas rurales que en las urbanas, más en las barriadas humildes que en las señoriales. Lógicamente las primeras han de gozar de preferencia en la hora de la ayuda o de la inversión estatal. Y son, de hecho, las más desatendidas por el sector privado.

2.—Una precisión sobre la congruencia de la gratuidad en la enseñanza con el sistema fiscal en vigor. ¿Es justa la financiación de la enseñanza por los presupuestos generales del Estado, si el sistema impositivo no alcanza las notas de progresividad deseables? Porque la clase media vendría a sufragar la enseñanza de los ricos y de los pobres... En concreto, ¿no es llegado el momento de que el Ministerio de Hacienda explique a los españoles la razón por la que las inversiones del P. I. O. están establecidas?

3.—Un estudio serio sobre el costo de la enseñanza oficial. Sólo entonces podrá ser comparada con la enseñanza no estatal. Sólo entonces la opinión pública sabrá lo que cuesta la educación, y podrá juzgar con ecuanimidad sobre el "negocio" de los colegios o el "despilfarro" de los institutos (o de las universidades laborales). En tanto el Ministerio de Educación no explique a los españoles el costo de cada puesto escolar en los centros estatales, no podremos salir del actual diálogo de sordos.

Estos tres puntos son básicos, aunque no sean únicos o exclusivos. Constituyen, a mi juicio, el dato de hecho, a partir del cual puede luego construirse, con mayor o menor eficacia, un planteamiento político aplicable a la realidad de nuestro país. Aquí ya pueden jugar las discrepancias ideológicas. Pero, sin un acuerdo previo y objetivo en el terreno de los hechos, correríamos todos el peligro de caer en el retoricismo o en la demagogia.

Salvador BERNAL

Flash...

Embajador de las estrellas



Bárbara, con sus florecientes catorce años sabe que padece una grave enfermedad incurable y que su vida está medida por minutos. Tal vez por eso pidió al astronauta del "Gémini XII" Lovell que pasease una fotografía suya por el espacio. Lovell dio satisfacción a la muchacha. Posiblemente pensó desde su soledad celeste que de este

modo aportaba una brizna de alegría al dolor de la muchacha o, que, al menos, complacía el sueño de una niña. Pero lo cierto es que Lovell, sin saberlo, ha hecho un poco de embajador de la Esperanza, porque Bárbara que es creyente, quiso, antes de que llegue la hora del encuentro, presentar sus cartas credenciales a las estrellas.—G. Z.

LO QUE DICE LA PRENSA

● PRODUCIR A GOLPE DE DECRETO

En estos momentos estamos asistiendo, cada uno desde su puesto en la vida nacional, a la difícil ascensión económica de España. El mero crecimiento natural, ese que permite comparar las realidades actuales con las de 1935 ó 36, está siendo rebasado ampliamente por la planificación indicativa del Plan de Desarrollo. Pero no puede ser fácil la tarea de sacar a un país de su atraso y ponerlo a la altura de las naciones adelantadas de su continente y del mundo. Da un po-

co de pena escuchar una y otra vez, sobre todo por los medios audiovisuales de comunicación social, que somos "los mejores de Europa". Si sumásemos todas las instalaciones industriales, establecimientos sanitarios, comerciales, etc., que son "los mejores de Europa", tendríamos una España a la cabeza del desarrollo económico mundial. Por desgracia, sabemos que no es así, que serán necesarios todavía muchos planes, mucho trabajo, muchos "desajustes" y tensiones de todo tipo antes

de alcanzar el nivel que todos deseamos en el concierto de los pueblos civilizados.

Debemos partir de una postura optimista frente al futuro, pero no desorientar a la opinión desorbitando las informaciones por un afán insensato de autobombo, chauvinismo lastreado u "oficialismo" poco conveniente. Ante todo hay que ser realistas en realizaciones y en información.— (Actualidad Económica.)

Carta abierta a Candeleda

Hace unos días que un ilustre candeledano, don Antonio Gil, solicitaba datos biográficos de San Bernardo de Candeleda, "lamentablemente poco conocido, cuando no olvidado..." Ni una cosa ni otra, se puede afirmar, ya que para conocerle se tiene el camino de la devoción y el estudio; y para no olvidarle, tenemos en Candeleda testimonios claros.

Los libros en que se puede estudiar la vida de San Bernardo de Candeleda están enunciados por el padre María Damián Yáñez, capellán del Monasterio del Real Cisterciense de Arévalo en el año 1958, en un artículo que se publicó en EL DIARIO DE AVILA de fecha 19 de agosto. Y en varios artículos de la columna "Abulensismo", titulada "Foro Abulense", se hacen reseñas del libro manuscrito existente en la parroquia, que el entonces cura de Candeleda, don Armindo Esteban, trajo a la capital de la provincia... El primero entre los historiadores serios de la Tierra de Avila, que es Carramolino, no tiene más que una cita para San Bernardo de Candeleda: "eremita de las orillas del Tiétar, abogado contra el mal de rabia", en la reseña de reliquias de santos, etcétera, tomo primero de su obra.

Los autores cistercienses son: Padre Roberto Muñoz, monje bernardo del siglo XVIII, en su tratado "Médula Histórica Cisterciense" recoge y aumenta lo de otros autores y cronistas de la Orden. Y Henríquez, autor del Monologio Cisterciense difiere principalmente en el detalle del Monasterio en que San Bernardo de Candeleda toma el hábito, pues pone Valdeiglesias en donde otros ponen "Monasterio Grande Selva", de las riberas del Tiétar. El lugar del nacimiento, Valparaíso o Toledo, que pueden ser las dos cosas si se entiende Valparaíso por tierra toledana. La fecha de nacimiento 1155. Y respecto al sepulcro hay una unidad, respecto a Candeleda, lo cual acredita también el manuscrito de sus milagros, librando de rabia, "sanando a quebrados y otras enfermedades por el agua que toca sus benditos huesos.

Pedro de ULACA.

La Sorpresa de Navidad de Blanca Nieves por Walt Disney

por Walt Disney

PATROCINADO POR CAJA CENTRAL de AHORROS y PRESTAMOS

Ahorra en la...

Caja Central de Ahorros y Préstamos de Avila

Plaza de Santa Teresa, 12



A todos los niños que presenten en cualquier Oficina de la Caja Central de Ahorros y Préstamos de Avila las 24 láminas de este Cuento, se les obsequiará con una Cartilla de Ahorros, con una imposición gratuita de 50 pesetas.

El príncipe Carlos Gustavo de Suecia, cadete naval

«Quien embarca es un simple cadete, no un príncipe»

Dará la vuelta al mundo a bordo de un dragaminas

por Al Saint-Navy

Días pasados, un dragaminas abandonaba las aguas jurisdiccionales suecas. El hecho en sí, no hubiera presentado otra cosa, sino un movimiento más en una unidad de la Real Armada de Suecia.

Pero a bordo de ese dra-

gaminas iba el príncipe Carlos Gustavo, que realiza ahora su servicio militar y que es uno más de los cadetes que, en viaje de prácticas, visitará los puertos de Túnez, Alejandría, Aden, Ceylán, Sydnel, Wellington, Nueva Zelanda, Honolulu, San Francisco, Costa Rica, Bahamas y Dublín, para

total igualdad. No habrá en el "H. M. S. Alvansnabben" —este es el nombre del barco de guerra— ningún trato de excepción a favor del regio tripulante.

Desde el primer día, Carlos Gustavo ha seguido una a una, las distintas enseñanzas de a bordo y se ha sometido a la férrea disciplina que exige un programa de largos meses de navegación. Son estas las primeras Navidades que el príncipe, pasará lejos de su familia, en el palacio real de Estocolmo.

Al parecer, Carlos Gustavo había indicado sus preferencias en cuanto a efectuar el servicio militar en las tropas de paracaidismo, e incluso se insinuó que marcharía como simple soldado a las fuerzas de las Naciones Unidas. Pero, más tarde, Carlos ingresó en el Colegio de la Armada Real, donde ha seguido los cursos de entrenamiento, y donde permanecerá después de que haya terminado su vuelta al mundo a bordo del dragaminas.

—Aquí he encontrado a mis mejores amigos —ha declarado.

En el momento de subir a bordo del "H. M. S. Alvansnabben", sus compañeros de travesía, quisieron ofrecer una pequeña fiesta en su honor. Carlos se apresuró a decir:

—No es un príncipe quien embarca, sino un cadete más. Agradecería que me consideréis un compañero, sin más relieve que ninguno de vosotros. Como compañero y camarada me encuentro en este barco.

Luego, en compañía de los cadetes, Carlos estuvo cantando la "Canción del Mar" siguiendo una vieja tradición escandinava, que consiste en saludar al océano, la primera vez que se va a vivir en él.

—Creo —dijo el príncipe— sonriendo— que lo único que echaré de menos son esas "bonitas Lucías" que el doce de diciembre, desean felicidad, con las melenas rubias, adornadas con velas...



gaminas iba el príncipe Carlos Gustavo, que realiza ahora su servicio militar y que es uno más de los cadetes que, en viaje de prácticas, visitará los puertos de Túnez, Alejandría, Aden, Ceylán, Sydnel, Wellington, Nueva Zelanda, Honolulu, San Francisco, Costa Rica, Bahamas y Dublín, para

total igualdad. No habrá en el "H. M. S. Alvansnabben" —este es el nombre del barco de guerra— ningún trato de excepción a favor del regio tripulante.

Desde el primer día, Carlos Gustavo ha seguido una a una, las distintas enseñanzas de a bordo y se ha sometido a la férrea disciplina que exige un programa de largos meses de navegación. Son estas las primeras Navidades que el príncipe, pasará lejos de su familia, en el palacio real de Estocolmo.

Al parecer, Carlos Gustavo había indicado sus preferencias en cuanto a efectuar el servicio militar en las tropas de paracaidismo, e incluso se insinuó que marcharía como simple soldado a las fuerzas de las Naciones Unidas. Pero, más tarde, Carlos ingresó en el Colegio de la Armada Real, donde ha seguido los cursos de entrenamiento, y donde permanecerá después de que haya terminado su vuelta al mundo a bordo del dragaminas.

—Aquí he encontrado a mis mejores amigos —ha declarado.

En el momento de subir a bordo del "H. M. S. Alvansnabben", sus compañeros de travesía, quisieron ofrecer una pequeña fiesta en su honor. Carlos se apresuró a decir:

—No es un príncipe quien embarca, sino un cadete más. Agradecería que me consideréis un compañero, sin más relieve que ninguno de vosotros. Como compañero y camarada me encuentro en este barco.

Luego, en compañía de los cadetes, Carlos estuvo cantando la "Canción del Mar" siguiendo una vieja tradición escandinava, que consiste en saludar al océano, la primera vez que se va a vivir en él.

—Creo —dijo el príncipe— sonriendo— que lo único que echaré de menos son esas "bonitas Lucías" que el doce de diciembre, desean felicidad, con las melenas rubias, adornadas con velas...



Cursos de formación de Capataces Agrícolas

La Organización Sindical, ha convocado Cursos para formación de Capataces Agrícolas en distintas especialidades, a celebrar en la Granja-Escuela Sindical Agraria "Nuestra Señora de Botoa" de Badajoz, y cuyas plazas se fijan en 90 cursillistas.

Para cualquier información de la convocatoria, pueden dirigirse los interesados a la Vicesecretaría Provincial de Obras Sindicales y Obra Sindical de Colonización, sitas en la C. N. S. de Avila, hasta el día 15 de enero de 1967.

CARTELERÍA

CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS

"Nunca pasa nada" (3).
"El bebé de la discordia" (3).
"Cómo te amo" (2).

SUCESOS

La Colilla:

NIÑO MUERTO AL SER ARRASTRADO POR UN BURRO

Resultó muerto el niño Eugenio Jiménez Jiménez, de 11 años, al ser arrastrado por un burro cuando intentó montarle. El animal se hallaba atado en la finca propiedad del padre de la víctima, cuando éste intentó montarle. El burro le derribó y le arrastró, ocasionándole la muerte instantánea.

Arenas de San Pedro:

ATROPELLO A UN NIÑO

En la travesía de Arenas de San Pedro, J. M. H. D., de 18 años de edad, atropelló a Fernando Rodríguez Hernández, de 6 años de edad, ocasionándole lesiones de carácter leve. Después de atropellarle se dió a la fuga sin auxiliar al herido, por lo que ha sido puesto a disposición judicial.

El Hornillo:

MUERTO EN ACCIDENTE DE TRABAJO

Varios obreros realizaban una obra de construcción en la finca denominada "Villa Peppita", del término municipal de El Hornillo. Dos de los obreros, Urbano Corral Crespo, de 23 años, y Emiliano García Crespo, de 21 años, quedaron enterrados al haber un desprendimiento de tierra, el segundo sólo parcialmente, por lo que con sus gritos pudo avisar a los demás, que enseguida acudieron en auxilio de los accidentados, rescatando a Emiliano rápidamente, y veinte minutos más tarde a Urbano, al que sacaron en grave estado. Fue trasladado a la Clínica Municipal, donde se le prestaron los primeros auxilios, pero falleció pocos momentos después de ingresar.

ANTELAS PROXIMAS NAVIDADES

En España, como en algunos otros países, las fiestas de Navidad y Año Nuevo vienen dando lugar a un aumento del volumen del Correo, que, en los últimos años, está alcanzando proporciones realmente extraordinarias.

Tan excepcional cantidad de correspondencia, crea a los Servicios Postales unos difíciles problemas que, gracias a la colaboración del público, pueden resolverse satisfactoriamente. Esta ayuda, como ya es sabido, consiste en anticipar al máximo conveniente, el depósito en Correos, de las felicitaciones y paquetes de Navidad.

Sin esta colaboración del público que, cada vez con más intensidad, se viene produciendo desde hace algunos años, y que permite un espaciamento

en el depósito de los envíos, las numerosas medidas de refuerzo que la Administración Postal adopta, tales como admisión de empleados eventuales, refuerzo del personal de tráfico con gran parte del de servicios administrativos, habilitación de nuevos puestos de trabajo, etc., no serían suficientes para resolver, sobre todo, los problemas de espacio en las Oficinas y en los coches-Correo.

Por otra parte, esta atención del público a la invitación del Correo, comenzando a enviar sus felicitaciones y envíos de Navidad a finales del mes de noviembre, no sólo facilita las tareas postales, sino que sirve para que el propio público se evite las aglomeraciones y olvidos de última hora.

Es de esperar, y así lo solicita la Administración Postal, que, en el presente año, los usuarios sigan prestando su colaboración, como en años anteriores, y tengan en cuenta los tres consejos siguientes:

1.º Depositar anticipadamente los envíos de Navidad y, siempre, antes del 18 de diciembre.

2.º Consignar el número del distrito postal, en toda la correspondencia dirigida a Madrid, Barcelona, Valencia y Bilbao. Y

3.º Hacer figurar el nombre y las señas del remitente, al reverso de todos los envíos que se depositen en Correos.

La Administración Postal agradece al público esta colaboración, que considera del mayor interés.

NOTA DEL TIEMPO

TEMPERATURAS EXTREMAS

EN AVILA

Máxima de ayer, 8,3 grados a las 12 de la mañana.
Mínima de hoy, 0,2 grados a la 1,30 de la mañana.

EN LA PENINSULA

Mínima, 0 grados en Avila, Córdoba, Cuenca, Granada y Murcia.
Máxima, 19 grados en Huelva.

LIGERO DESCENSO DE LAS TEMPERATURAS

El Servicio Meteorológico Nacional informa que durante el día de ayer llovió moderadamente en Galicia y Cantabria, y muy débilmente, en el Duero, Ebro, y Santa Cruz de Tenerife. Por la noche se intensificaron los chubascos en la vertiente cantábrica y se extendieron hacia el Este. En Santander, Bilbao y Fuenterrabía, se recogieron cantidades superiores a los veinte litros por metro cuadrado.

Para hoy predice el Centro de Análisis del Instituto Meteorológico Nacional que el área de precipitaciones dispersas avanzará hacia el Sur y el Este, alcanzando el Duero, Centro, Ebro, Cataluña y Baleares. En la mitad Sur de la península aumentará la nubosidad, que alternará con claros, y existe el riesgo de algún chubasco aislado en la ladera Norte de los sistemas montañosos. Las temperaturas experimentarán un pequeño descenso y el ambiente será, a ratos, desapacible. Los vientos tenderán a soplar del Noroeste, racheados.

... y en cualquier tiempo, un televisor

reyfra de **RADIOLUZ**

hace más confortable su hogar

AHORRE 180 PTAS. ANUALES

UN MES ... 35 ptas.
DOS MESES ... 70 »
UN TRIMESTRE... 105 »
UN SEMESTRE ... 210 »
UN AÑO ... 420 »

FORMA DE PAGO

Giro Postal Reembolso
 Cobro domicilio

(Señale lo que le interese)

Escriba estos datos con mayúsculas y envíe el boletín a "EL DIARIO DE AVILA" Plaza de Santa Teresa, 12.-AVILA

EL DIARIO DE AVILA
BOLETIN DE SUSCRIPCION

Nombre

Domicilio

Población

Provincia

Periódico de Avila y para Avila

El Ayuntamiento editará un "callejero"

de la Ciudad

En él serán incluidos planos y rutas turísticas

Presidida por el alcalde de la ciudad, don Antonio Sánchez González, ha celebrado su habitual sesión ordinaria, la Comisión Municipal Permanente, asistiendo a la misma, todos los tenientes de alcalde, el secretario de la Corporación y el interventor de Fondos.

Después de ser aprobado el borrador del acta de la anterior, se adoptaron los siguientes extractados acuerdos.

DE PERSONAL. — Sobre concesión de un quinquenio al funcionario subalterno de jardines, don Félix Herrero González.

LICENCIA DE OBRAS. — A solicitud del Excelentísimo Cabildo Catedral, representado por el muy ilustre señor don Félix de las Heras, se acordó concederle licencia administrativa de obra para la construcción, según proyecto, de

Acuerdos de la Comisión Municipal Permanente

trece viviendas de renta limitada con destino a los señores canónigos y beneficiados de la S. A. I. Catedral, en la calle de la Muerte y la Vida.

PUESTOS EN LA VIA PUBLICA. — Sin perjuicio de la intervención que sobre el caso pueda tener el Distrito Forestal de la provincia, se accedió a lo solicitado por el vecino de Navalperal de Pinares, don Emiliano Martín Martín, sobre concesión de autorización para que pueda establecer un puesto de venta de árboles de Navidad en las proximidades de la plaza de abastos, debiendo someterse a las normas que se le dicten por la Policía Municipal.

gunas farolas del alumbrado público, lo cual entraña una grave peligrosidad por las consecuencias que pueda acarrear a los niños que manipulen en las bases de dichas farolas. Asimismo, se manifiesta en el informe que debe interesarse la colaboración del vecindario de las barriadas en las que se proceda a la instalación de nuevas iluminaciones. En definitiva, la Comisión Permanente acordó aprobar el informe que ha sido reseñado.

CALLEJERO. NOMENCLATOR. — Por el mencionado teniente de alcalde, señor Jiménez San Segundo, fue presentado otro informe, en el que se preconiza la necesidad de que exista un "callejero" de la ciudad que enumere y denomine las vías públicas de la misma, determinando su situación y todo ello sobre la base de ir completado con planos o croquis de la capital, rutas turísticas y teresianas y comprendiendo todos los datos necesarios y convenientes para que los habitantes de la misma y muy especialmente las personas que la visitan puedan disponer de un medio adecuado de orientación. Se agrega en el informe que, a tal efecto, se proceda a la mayor brevedad a contratar con una empresa de publicidad la confección del aludido nomenclator o "callejero", lo cual fue acordado por unanimidad.

MATADERO DE AVES. — El señor Palacios Mesón se interesó en favor de que las obras del matadero de aves, dentro del recinto del matadero municipal, se lleven a efecto con la mayor rapidez posible.

Ruegos y preguntas

El Sr. Jiménez Prieto hizo diversas manifestaciones en lo que respecta al funcionamiento de la Casa de Socorro. En su vista, se comisionó al señor Heras Díaz, para que, previa visita de inspección, informe sobre los temas de referencia.

Aludió el mismo señor a las obras de urbanización de las calles de Virgen de Covadonga y de Vasco de Quiroga, so-

bre la base de que sean de aplicación las contribuciones especiales.

También se interesó en pro de que sea instalado en forma adecuada el servicio telefónico en el cementerio municipal.

A ruego del mismo teniente de alcalde se acordó complementar un acuerdo anterior sobre licencia de obra concedida a doña Pilar Silvela, que queda autorizada para construir no sólo las 35 viviendas en las calles de Virgen de Covadonga, Vasco de Quiroga y Virgen de la Soterraña, sino también los locales comerciales que figuran en el proyecto.

Expuso después el señor Jiménez Prieto que en la obra

actualmente en construcción que se lleva a efecto entre la calle del doctor Fleming y la avenida de Portugal se está edificando un ático, para el que no ha sido autorizado por el Ayuntamiento. Se acordó, en su vista, que sea requerido el contratista don Antonio Tapia Marugán, para que, no sólo suspenda dicha obra arbitraria, sino que proceda a demoler lo ejecutado en el ático de referencia.

El señor Jiménez San Segundo rogó que se interese de la Cámara Oficial de Comercio e Industria que durante la celebración de las próximas fiestas de Navidad sean iluminadas por los comerciantes de la ciudad las calles de la misma.

La sociedad se conmueve hoy ante el número de accidentes de trabajo. Sufre la economía nacional y se arruina la familia. Tú sólo, con atención y cuidado, puedes evitarlo.

J. MORAIS LUQUE

TOCOGINECOLOGO

Ex-interno de Maternidad de Barcelona.

Consulta: 11 a 2 y 4 a 7.

Caballeros, 19, 2.º
Teléfono 212381

SOLO ACCIONANDO EL INTERRUPTOR puede Ud. encender o apagar SU CALEFACCION

—acoplando a la caldera de su calefacción

EL QUEMADOR AUTOMATICO o semi-automático de Gas-oil ó Petróleo

CREMOLEO único en Europa

con él conseguirá además:

TEMPERATURA GRADUABLE
LIMPIEZA Y COMODIDAD
NO TOXICO
NO INFLAMABLE

SE INSTALA EN 1/2 HORA

CREMOLEO presenta sus nuevos modelos de quemadores automáticos y semi-automáticos con una potencia en calorías por hora desde 5.000 hasta una máxima de 118.000.

El quemador de mayor rendimiento. Como demostración de nuestra vejeidad, instalamos el quemador en su caldera, la cual no necesita modificación alguna, sin compromiso de compra y si no es de su satisfacción se lo retiramos sin gasto alguno por su parte.

Solicite información a:

SEGOVIA. Saneamientos y Calefacciones Casa Barrero. C/P. Franco, 10. Teléfono 1346.

Sotillo de la Adrada

Enlace SAN MARTIN-ALONSO

SOTILLO DE LA ADRA-DA. (De nuestro corresponsal). En la ermita de esta villa, ha contraído matrimonio la simpática señorita, Belarmina Alonso Peña, con el empleado de Correos, don Francisco San Martín Martín. Bendijo la sagrada unión, el párroco de esta localidad. Actuaron como padrinos, doña Isabel Martínez Bergel y don Antonio Delgado Porra, vecinos de Madrid. Ac-

tuaron como testigos los vecinos de esta localidad, don Angel Cuerra Guerra y don Nicasio Montero Navas. Después de la ceremonia, fueron obsequiados los invitados con un espléndido banquete, en los formidables salones del Cine Las Terrazas. La simpática pareja han salido en viaje de novios, por varias poblaciones de España.

Santiago Huerta.

Sor Teresa de Marcos

cumplió ayer sus bodas de oro vocacionales



Ayer la ciudad de Avila presenció con alegría un hecho conmovedor: una Hija de la Caridad, celebró sus 50 años de entrega al servicio de los demás, 50 años pasados en la oscuridad y el sacrificio cotidianos, viviendo en el ideal que hace trescientos años les legara su Santo Fundador, Vicente de Paul: "Hijas mías, servid a los pobres... amad a Dios en ellos, sirviéndole con el sudor de vuestra frente y el esfuerzo de vuestros brazos".

Fue el 27 de noviembre de 1916 cuando Sor Teresa con el alma llena de ilusionados proyectos, comenzó a ejercer su recién estrenado Magisterio.

Nacida en Navacepedilla de Corneja (Avila) fue destinada por la obediencia a La Solana (Ciudad Real) donde transcu-

rrieron sus 9 primeros años de vida religiosa. Más tarde, se le encomendó una misión más delicada: fue enviada como Hermana de fundación a Peñas de San Pedro (Albacete) donde regentó la casa por espacio de nueve años.

Este simpático pueblecito se benefició de su apostolado durante treinta y seis años. Por tanto, son muchas las generaciones que se han aprovechado de sus enseñanzas y ejemplos, muchas las almas formadas por esta mujer poseedora de una verdadera vocación de educadora.

El pueblo de Peñas agradecido a la abnegada labor realizada por esta Hermana se dispone a organizar un emocionado homenaje a la humilde hija de San Vicente que tanto esfuerzo ha realizado en favor de sus habitantes.

Una de las mayores alegrías de esta Hermana, es el contar entre sus discípulas con numerosas vocaciones de Hijas de la Caridad que sintieron el llamamiento divino al contacto de la vida fecunda de su maestra.

Hace ocho años que Sor Teresa habita en la ciudad de Santa Teresa, —donde también realizó parte de su Noviciado—, trabajando en el Colegio de la Medalla Milagrosa donde es un ejemplo vivo de paz y serenidad, en ella se ven cumplidas fielmente las palabras pronunciadas por el Santo de la Caridad: "El que hubiere amado a los pobres durante su vida, verá sin temor acercarse la hora de la muerte".

La imprudencia es un suicidio y no tienes derecho a suicidarte. Te lo prohíbe tu Religión y tu Ley. Trabaja con seguridad y con método.

Aprenda a conducir en Auto-Escuela Velasco

Disponemos de automóviles con doble mando de las marcas SEAT, en sus modelos 600 y 850 y SIMCA-1.000.

Generalísimo Franco, 13-Avila-Tel. 211321

DEL MUNDO EN QUE VIVIMOS

Las hormigas rojas, aunque destructivas, son sociables y generosas

El otro día sucedió algo cómico en un laboratorio de Alemania occidental. Un científico que trabaja para la famosa compañía de productos químicos Degussa, en Rheinfelden, cerca de la frontera germano-suiza, inventó por casualidad el «agua seca». No, no se rían. Agua seca.

El científico, Kurt Klein había vertido agua desfilada en un tubo de ensayo y le añadió una cierta cantidad de ácido silícico que repele el agua. Quería preparar una mezcla para un experimento rutinario y agitó con fuerza el tubo de ensayo.

Un segundo después tanto el agua como el ácido habían desaparecido. El asombrado profesor Klein se encontró con un tubo de ensayo que contenía una especie de polvo blanco, del aspecto de la harina. Klein echó un poco de la nueva substancia en la palma de la mano. Notó un poco de fresco pero nada de humedad. Le sopó y la substancia desapareció como si se tratase de rapé.

Después, la examinó al microscopio. Lo que había pasado era lo siguiente: el ácido silícico había «partido» el agua en millones de partículas. A través de la lente parecían perlas increíblemente diminutas. Cada gota estaba blindada con ácido de tal forma que ninguna de ellas se podía combinar formando grumos.

Como sabía la cantidad exacta de agua y ácido que había mezclado, Klein pudo repetir la opera-

El "agua seca" inventada por un científico alemán tendrá infinidad de aplicaciones en la industria

Tres científicos alemanes, con un contador Geiger y azúcar contaminada, han estudiado la vida de un hormiguero

Por Robert Chapman

Y cuando van de visita, las hormigas rojas llevan alimentos.

Los franceses, Courtois, Chauvin y Lecomte, acaban de publicar un informe sobre las hormigas rojas en el que especifican que destruyen a otros insectos impidiendo que éstos destruyan las plantas jóvenes.

Las hormigas rojas, dicen los naturalistas, no se conforman con un determinado hormiguero. Su vida comunitaria se extiende por muchos metros cuadrados de terreno donde docenas de otros hormigueros están conectados por una extensa red de túneles subterráneos.

Para seguir los movimientos de las hormigas, los científicos las alimentaron primero con azúcar, impregnada con cantidades ínfimas de oro radioactivo, y se tuvo especial cuidado en que los habitantes de otro hormiguero no tuvieran acceso a este azúcar. Al cabo de dos días, las señales del contador Geiger mostraron que las hormigas habían extendido el azúcar por todo el «imperio».

Las conclusiones fueron las siguientes: las hormigas visitantes además de comerse su correspondiente ración se habían llevado provisiones para que sus compañeras se alimentaran en otros hormigueros.

COPYRIGHT BY EUROPA PRESS-LONDON EXPRESS.

AUNQUE DESTRUCTIVAS, LAS HORMIGAS ROJAS SON SOCIABLES Y GENEROSAS

Las hormigas son mucho más sociables de lo que usted podría imaginar. Los naturalistas franceses han descubierto que estos insectos recorren varias millas por debajo de tierra para visitar a sus vecinos.



El Padre Miguel Ángel sostiene en sus brazos al pequeño Roberto, de cuatro años, hijo de unos emigrantes italianos que trabajan en Suiza.

El «tren de la esperanza» ya no circula. Sus seis vagones se han olvidado de los pases a nivel, de la carbonilla, de los viajeros con prisa y de los horarios implacables. Ya nunca se retrasará.

El «tren de la esperanza», ya ha llegado a su último destino, a su postrera estación término. Porque «el tren de la esperanza» ha cambiado de andadura.

Ya nadie se molestará más si no llega a tiempo o si no le quedan asientos libres. Bueno, sí. Hay alguien que cada verano lo espera. Son los niños. Los incondicionales amigos del padre Miguel Ángel.

¿Qué quién es el padre Miguel Ángel? Se lo voy a presentar. Es un monje capuchino que siempre tiene a mano una sonrisa, una caricia, un caramelo o unas monedas, para sus amigos los lugareños de pocos años, los pilletes de barrio, los gorrillos que coretean por las calles o los futuros muchachos que no van a la escuela y hacen novillos. El padre Miguel Ángel siempre se acerca a los niños y estos al padre Miguel Ángel.

han grandes gastos. Un buen día, leyó en un periódico la noticia de que seis viejos vagones de un tren italiano iban a ser desguazados. Ahí estaba la solución.

Ni corto ni perezoso, el padre Miguel Ángel se dirigió al despacho de uno de los jefes de los Ferrocarriles Italianos en Milán. Quería enterarse de los trámites reglamentarios para adquirir esos vagones.

—Tiene usted que ir al Ministerio de Transportes, padre —le dijeron—. Allí tiene que hacer una solicitud especial y esperar a que se la concedan. No puedo decirle exactamente lo que costarán todos los vagones.

El padre Miguel Ángel hizo lo que le dijeron. Pero antes, y como si el tren ya le perteneciera, se fue a echarle un vistazo a los vagones. Allí estaban, solos, abandonados, en una de las «vías muertas» de la estación de Milán. Cerca de allí, los grandes expresos europeos con sus potentes locomotoras, entraban y salían.

SEIS LIRAS POR UN TREN

El padre Miguel Ángel, tras contemplar a sus anchas el ferrocarril, volvió a su casa contento y feliz. Al cabo de unos días, recibió contestación a su instancia. Era una carta escrita por el secretario del Ministerio de Transportes. Cuando acabó de leerla, el padre Miguel Ángel se enjugó unas lágrimas. Le acababan de conceder el uso del tren por la cantidad de 6 liras de renta al año ¡Una cantidad nimia, pero simbólica!

Lo más difícil de la operación ya estaba hecho. Pero quedaban aún muchas cosas difíciles que resolver. El pa-

El último viaje de "El tren de la esperanza"

El Padre Miguel Ángel convirtió seis viejos vagones en albergue para los hijos de emigrantes

El Ministerio italiano de transportes le cedió el tren por seis libras de renta al año

dre Miguel Ángel quería habilitar los vagones del tren para que sirvieran de vivienda a sus protegidos. Si instalaba los vagones en alguna parte de la ciudad correría el riesgo de que los estropearan. Además, buscaba un lugar sano, fuera de las influencias nocivas de la atmósfera de la metrópoli.

De pronto se acordó de un lugar donde un día había estado con motivo de una excursión. Era un valle maravilloso de los Alpes, cerca de la frontera italo-suiza, rodeado de espesos bosques, junto a las aguas azules del lago Como, entre los pueblos de Locco y Bérgamo. Pero ¿cómo llevar hasta allí los vagones?

Pues lo consiguió. Pidió ayuda y se la concedieron. Muchas personas se prestaron a colaborar gratuitamente en la obra del padre Miguel Ángel. Los viejos vagones hicieron su último viaje a través de las montañas lombardas, hasta veinte kilómetros del valle preferido por el padre Miguel Ángel. Después, cerca de cincuenta montañeros y campesinos trasladaron, con ayuda de tractores y grúas, los seis vagones, al lugar escogido. Los gastos del traslado ascendieron a unas 70.000 pesetas, las cuales fueron donadas para justificar la fe del padre Miguel Ángel.

EL MEJOR JEFE DE ESTACION

El «tren de la esperanza», como fue bautizado por su propietario, quedó debidamente instalado sobre unos raíles. Los vagones fueron arreglados y vuellos a pintar, y el espacio interior convertido en dormitorios y salas de estar. Los seis coches quedaron coloca-

dos en dos filas de tres, separados por una pequeña plazoleta, a modo de patio de recreo. A la entrada, el padre Miguel Ángel colocó un cartel con la siguiente inscripción: «Para la casa de los niños. Para que el tren siga caminando».

Y «el tren de la esperanza» sigue caminando. No en el sentido físico, ahora todos los veranos, veinte niños cada mes pasan unas vacaciones en un lugar que jamás habían soñado. Sus padres pueden estar tranquilos viajando en Suiza. Todos lo pasan bien en el «tren de la esperanza». Nunca ha tenido ese viaje ferrocarril un «jefe de estación» mejor que el padre Miguel Ángel.

JAMES GARDNER.



"La muchacha del coñac": el rostro más popular de España



ELENA DUQUE:

"Tengo sólo 21 años, aunque la gente vaya diciendo que he cumplido 34"

"Lo que ocurre es que gano más dinero con la publicidad que interviniendo en tres películas como primera actriz

Por Jaime Peñafiel

«Escuche, señorita: Yo soy un hombre sencillo, de familia acomodada, con un patrimonio saneado, que estoy dispuesto a poner mi fortuna y mi corazón a sus pies... Besarme con su mano su rendido admirador...»

Cartas parecidas llegaron centenares cada semana. Ha alguna graciosa, que dice más o menos:

«Por usted voy a perder la vista. Me paso el día delante del televisor, esperando verla pregona con esa gracia el mejor de los coñacs, que sería peor sin usted. A mí que me hablen de "Los intocables" ni de "Noche del Sábado". Para mí, lo mejor de la tele es usted. ¿Quiere casarse con un servidor?»

Elena Duque, me cuenta que se divierte, estos detalles anecdóticos. Ella es para millones de españoles una invitada permanente en su hogar. Una mujer guapa, famosa, mucho más popular que cualquiera de las estrellas cinematográficas españolas.

No ha sido fácil no entrevistarse ni fotografiar a la primera estrella de la publicidad cinematográfica y televisiva. El riguroso e inflexible contrato con la casa publicitaria le impide hacer declaraciones y posar, pero por una vez y de una manera excepcional se ha permitido conseguir que Elena Duque acceda a ser no la «muchacha del coñac» sino la muchacha sencilla y bonita que admiramos en la pequeña pantalla desde hace cinco años.

«YO SOY UNA ACTRIZ»

Lo primero que sorprende es su espléndida belleza al natural, sin sofisticar, como solemos ver en el televisor. También sorprende su exquisita elegancia y su tal, vez, excesiva altura, ya que sin tacones mide un metro setenta y cinco.

«¿Cómo llegó Elena Duque a la publicidad?»

«Quiero dejar bien sentada un modelo. En mi haber tengo diez películas y varias obras de teatro. También quiero declarar que tanto el teatro como el cine por modesta actriz para mí, lo mejor de la tele es usted. Esto es algo que huelga comentar. Lo que ocurre es que con la publicidad se gana mucho más dinero que trabajando en el cine o en el teatro, incluso como figura o como actriz. Además y por si queriera poco, está también la popularidad difícil de conseguir con cualquier otra actividad artística.»

Elena Duque tiene los ojos azules y de color verde y una voz bonita no tan acariciada como la que conocemos en «tele».

«SECRETO DE "SU" VOZ»

«¿Es su propia voz o está grabada?»

«Averigüelo.»

«Repítame el slogan...»

Elena Duque me mira entre divertida y asustada. Piensa... «Intenta» recordar el slogan que se saben desde hace cinco años.

aprendido a hablar y al fin responde:

«No lo recuerdo...»

Me temo que la voz acariciadora que escuchamos por Televisión no sea la de Elena Duque.

EL VESTUARIO DE UNA REINA

Elena Duque viste un elegantísimo traje de chaqueta de sport a cuadros y una blusa de seda natural con dibujos de cachemir.

«Los trajes son mi pasión. Aunque le extrañe le diré que todo el vestuario que lucho en la televisión es de mi propia exclusiva propiedad, como las joyas.»

«De cuántos vestidos se compone su vestuario?»

«Ponga que de unos veinte trajes de cocktail, veinticinco de calle, siete abrigos de pieles y unos treinta pares de zapatos. También algunas joyas, sobre todo brillantes.»

Todo esto para una muchacha que acaba de cumplir 21 años, «aunque la gente diga que tengo 35».

Elena Duque pertenece a esa generación de muchachas que han preferido trabajar a seguir siendo «hijas de papá», esa generación que, como ella dice, se encuentra a caballo entre «la generación seria» y la «generación ye-ye».

LA MUJER Y EL TRABAJO

«Lo que más admiro en este mundo es a una mujer que trabaje.»

«Pero no cree que este tipo de mujeres que como usted ganan dinero a manos llenas permitiéndole satisfacer sus más costosos caprichos pueden

llegar a convertirse en seres egoístas, incapaces de renunciar a nada ni siquiera en aras del matrimonio?»

«Sí, es un peligro. Pero no es mi caso. Yo no lucho contra el amor. Lo que ocurre es que no ha llegado el momento. Si un día me enamorara no me importaría renunciar a todo esto para convertirme en una buena esposa. Y sin esfuerzo alguno. Porque yo soy, aunque no lo parezca, una mujer muy hogareña. De mi trabajo a casa.»

Hasta ahora se tenía la idea de que las mujeres que se convertían en modelos publicitarias eran algo así como seres fracasados en el cine o en el teatro. Elena Duque no piensa así.

Ya le he dicho anteriormente que en España ni el cine ni el teatro da dinero. Yo gano al año con la publicidad más dinero que si interpretara tres películas de primera figura.

«¿No siente un poco de complejo ante las que alcanzan la fama en los "piatós" y tras las candlejas?»

«Mire usted, yo ni me siento superior ni inferior a nadie. Respetto a las que se sienten superiores a mí, sólo puedo decirle que son unas ridículas vanidosas y las que se sienten inferiores unas mujeres faltas de personalidad. Yo no siento envidia de nadie y sigo considerándome a mí misma una actriz más que una modelo de publicidad.»

Aunque a la publicidad deba todo lo que tiene y el ser hasta ahora, y desde muchos años, la cara más famosa de España.

J. PEÑAFIEL.

Y el orgulloso "campeón" llega a la meta...

2.000 deportistas, con edades que oscilaban entre los 7 y los 70 años, disputaron recientemente la «Bata popular», una competición sueca celebrada por primera vez en la República Federal de Alemania. Nuestra fotografía muestra al «campeón» de 70 años de edad, en el momento de cruzar la meta bajo el caloroso aplauso de grandes y pe-

Simpatía y admiración particulares despertaron entre los espectadores los resultados de los deportistas más viejos y más jóvenes, respectivamente. El aplauso mayor lo obtuvo este vencedor más pequeño, de casi cuatro años de edad, al correr, raquero, de casi cuatro años de edad, al correr, radiante de alegría, los últimos metros hacia la meta.

El Mercado grande

El monumento a La Santa

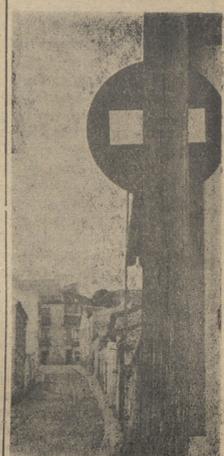
La provisionalidad del emplazamiento del Monumento de

La cadena del león

No es por nada, pero allí se guía ayer, caída, olvidada. Por si no se han dado cuenta: es en la Plaza de la Catedral. Total son unos diez minutos de trabajo...

la Santa ante la Muralla —nos dice un amable comunicante— ha terminado o al menos debe haber terminado ya que la Plaza, en el centro, está prácticamente concluida. ¿A qué se espera, pues, para, aunque sea provisionalmente en tanto pasan esos tres ejercicios que de plazo tiene la obra, regresar, como dice la tele, el Monumento al que debe ser su lugar? Además serviría para ir viendo el efecto. Esta es la idea.

Jugando al escondite



Esa es la impresión que dan esta señal de dirección prohibida que existe a la entrada de la calle de Solís y el precioso poste que se interpone. Poca picardía de todas formas la de la señal porque con haberse adelantado unos pasos al que se vería peor sería al poste y sin embargo así... En fin.

Micro-entrevista

UN PINTOR

Miguel Ángel Espí es el último pintor que ha pasado por el salón de exposiciones de la Caja Central de Ahorros y Préstamos de Avila. De él podemos decir como detalle curioso que pinta con la mano izquierda. Nuestra «microentrevista» de hoy se la hace a Miguel Ángel Espí, un «miniperiodista».

«¿Cuántos años llevas pintando?»

«Desde los doce años.»

«¿Qué clase de pintura te gusta utilizar?»

«El óleo y las acuarelas.»

«¿Por qué?»

«Porque dan más belleza al cuadro.»

«¿Qué opinas del frómster?»

«Que está bien, pero yo lo encuentro más dibujo que pintura.»

«¿Cuántas veces has expuesto?»

«Seis.»

«¿Has tenido éxito?»

«Aquí en Avila, por ahora sí.»

«¿Has expuesto fuera de Avila?»

«Por ahora no. Espero exponer pronto en Bilbao.»

«¿Piensas dedicarte a la pintura?»

«Sí. Mi intención es ir a la Escuela de Bellas Artes.»

«¿Qué opinas de la pintura moderna?»

«Hay cuadros muy buenos. Otros...»

«¿Qué pintor actual es para ti el mejor?»

«Picasso.»

«¿Cuántos cuadros llevas pintados?»

«Unos 350'. Este "1" es porque acabo de empezar otro.»

«¿Tienes algún "hobby" aparte de la pintura?»

«El tenis.»

«¿Lo practicas mucho?»

«Cuando tengo tiempo y rival.»

«¿Cuántas horas dedicas a la pintura?»

OPINIONES

Hoy nos la dan hecha: Es lástima que esa fotografía de oscuridad que se publicaba en esta misma sección el sábado, referida al Paseo de Don Carmelo, viera el domingo por un sitio tan céntrico como el Paseo del Rastro.

Buenas tardes

Confieso que no soy quinielista. Mejor dicho, no soy de los «fororos», ni siquiera de los aficionados. La verdad es que de vez en cuando me acuerdo, pienso eso que todos pensamos en alguna ocasión de que «por qué no puede ser» y pongo equis, unos y doses donde mejor me parece. Luego la realidad me devuelve a la realidad y así hasta otra vez.

Pero el caso es que lo de las quinielas tiene muchos atractivos, presididos por el de hacerse millonario, que no es poco. Y algunos de estos atractivos los he visto, los he vivido como espectador, el otro día. Y tiene su gracia y, naturalmente su importancia.

—No, yo no estoy nada de nervioso, se empeñaba en decir una y otra vez un afortunado quinielista que tenía un pleno, varias aproximaciones y un buen montón de doce aciertos.

Entonces me paré a pensar en lo que es una jornada de quinielas para un quinielista. Se trata de una emoción prolongada hasta casi cuarenta y ocho horas. Y mientras el corazón trabajando a velocidad. Todo comienza al lado de la radio cuando empiezan los partidos; se acentúa cuando los equipos van de acuerdo con uno y llega al máximo al terminar los encuentros, sobre todo si se descubre que se ha dado en la diana. Y a esperar el escritorio. Y a hacer cálculos. Y a preguntar el parecer a todo el mundo, buscando ánimos, aunque uno, como sucede en muchas cosas, tenga ya su propia y tajante opinión.

Después la lista «oficial» puede dar el esparadrazo o puede dejarte a uno sentado, sin fuerzas y sin un céntimo, o al menos con alguna peseta menos que la que se esperaba. Pero, ¿y esas horas de intervalo? En fin, que el que no tiene emociones es porque no quiere. Son cosas que pasan.

Buenas tardes.

PP-L.

Más representación popular

Al entrar en vigor la Ley Orgánica del Estado, una de las entidades que más será modificada es Las Cortes. Y si, como se espera del buen sentido del pueblo español, es afirmativamente sancionada dicha Ley en el próximo Referéndum, se abrirá la próxima legislatura en la primavera del año próximo con nueva estructura.

Órgano superior de la participación del pueblo en las tareas del Estado llama la Ley a las Cortes. Se le atribuye la elaboración y aprobación de las leyes, mientras que hasta ahora no tenía por misión más que prepararlas y elaborarlas.

En la lenta tarea de democratización de Las Cortes van a recibir en su seno a dos representantes de la familia por cada provincia, elegidos por sufragio de los cabezas de familia y por las mujeres casadas, con lo que en principio se abre la posibilidad de una mayor participación femenina; se amplían también las representaciones de los Colegios y Corporaciones, etc., de las profesiones. Y se establece que la Mesa de las Cortes sea designada por elección de la Cámara. El presidente ha de ser procurador en Cortes, propuesto por el Consejo del Reino al Jefe del Estado para su designación.

En el régimen de trabajo no se introducen modificaciones sustanciales: se sigue atribuyendo mayor importancia a las Comisiones que a los Plenos. Tampoco se reforma la actuación de la "Comisión del artículo 12" a la que se conceden algunas facultades en orden a las proposiciones que puedan presentarse en las Comisiones. Se reserva al Gobierno "por razones de urgencia" la facultad de dictar decretos-leyes, de los que dará cuenta inmediata a las Cortes... Y es de subrayar una innovación: los municipios tendrán en las Cortes sus representantes elegidos por los Ayuntamientos. Ahora los alcaldes de capitales de provincia eran procuradores por razón de su cargo; en adelante tendrán representación los Ayuntamientos de cada provincia y los Municipios de más de trescientos mil habitantes. Avila, ciudad, según esto, creemos que entra en la elección común de los ayuntamientos abulenses. Y también las Diputaciones y los Cabildos elegirán representantes en Cortes de entre sus miembros.

Labor de las horas

Son muchas las cosas que solicitan atención a un mismo tiempo y, empero, sólo a una sucesivamente podemos atender. Es tema digno de ser tratado el de la eficacia de las charlas que organiza el Colegio Mayor BELAGUA, de Pamplona, para orientación universitaria. El ciclo proyectado para diciembre tiene como finalidad introducir de lleno al estudiante en el conocimiento de su carrera, así como indicar directrices concretas para el mejor aprovechamiento del primer curso... Por eso a cargo de profesores eminentes se tendrán charlas, coloquios, sobre las materias básicas del primer año de Ciencias; sobre "Planteamiento general del estudio de las mismas; sobre a "Carrera de Medicina"; Indicaciones generales para el primer curso de Medicina; la Carrera de Periodismo"; El primer curso de la carrera de periodismo; El planteamiento actual de la carrera de Derecho; Materias del primer curso de la carrera de Derecho; FORMACION Y ESTILO UNIVERSITARIOS... Todo importante: labor de filósofo es poner una palabra en las cosas. Y acertar a introducir al estudiante en el conocimiento de su carrera, facilitándole el

tránsito del terrible primer curso, es tarea de filósofo y labor de las horas... Creemos digna de ser imitada esta iniciativa del Colegio Mayor pampilonense "Belagua".

Labor de las Horas es la reflexión... Por eso es igualmente trascendente tal, en el aniversario ya próximo de la Clausura del Concilio, día 8 de diciembre, pensar en la necesidad de unión con la Sagrada Jerarquía confiando dócilmente, más que nunca, en el acierto de sus orientaciones por la divina asistencia que no puede faltarle si nosotros oramos fervorosamente y en torno a sus intenciones venerables. "Depósito vivo, ha dicho el Papa del Magisterio de la Iglesia, por la virtud divina de verdad y de gracia que lo constituye y por eso idoneo para vivificar a quien quiera que lo acója piadosamente y altamente con él su propia existencia humana..."

Para todos los jóvenes, de cualquier estado y condición en el estudio, es importante considerar la labor de las horas: el paso del tiempo en la introducción a sus carreras en el comienzo de su ejercicio profesional, en la confianza del magisterio consagrado a la vida completa.

el mundo A TRAVÉS DE NUESTROS CORRESPONSALES

Bruselas Desconfianza de las intenciones británicas con respecto al Mercado Común

En los ambientes "europeístas" de la capital belga se considera que el gobierno laborista no está realmente decidido a aceptar el tratado de Roma

Por lo demás se considera que esta vez Francia impondrá condiciones más severas que hace tres años

BRUSELAS (Crónica de EUROPA PRESS, recibida por telex, en exclusiva para este periódico.)

En Bruselas se tendrá que adoptar la decisión definitiva sobre el eventual ingreso de la Gran Bretaña en el Mercado Común el cual, a su vez, puede desencadenar la cascada de peticiones de ingreso por parte de los países que hoy forman la EFTA y también por los que no están incluidos en ninguna de las organizaciones económicas del continente. Por ello me he trasladado a la capital belga para calibrar, en lo posible, las posibilidades de la candidatura británica y averiguar el ambiente que existe hacia ella en los círculos "europeístas". Mis conclusiones no han podido ser más rápidas ni más desoladoras. Aquí en Bruselas, reina una desconfianza y una reserva absoluta hacia los propósitos hechos públicos en los Comunes hace unas semanas por Harold Wilson. Y aunque la decisión en última instancia no será adoptada por los "eurócratas" de Bruselas sino por los gobiernos miembros del Mercado, lo cierto es que este ambiente desfavorable que se respira en Bruselas, puede influir de forma quizás considerable en las futuras negociaciones.

¿Cuales son los motivos de esta extraña reacción? Al parecer los "tecnócratas ávidos de poder" como los denominó el general De Gaulle en una de sus conferencias de prensa, esperaban de parte de la Gran Bretaña alguna muestra concreta sobre sus intenciones con respecto al Mercado Común. Por el momento, según ellos, lo único que han recibido son palabras.

El Primer ministro Harold Wilson, podía haber hecho ante los Comunes una declaración de fe completa sobre la Comunidad Económica Europea. En lugar de ello, se limitó a presentar una declaración de intenciones en la que se llegaba a ni siquiera citar el tratado de Roma en su parte substancial. Sólo en un inciso posterior a su declaración mencionó el Primer ministro británico la Carta magna del Mercado Común.

Según los "eurócratas" esta omisión es extraña y significativa. ¿Quiere la Gran Bretaña realmente ingresar en el Mercado Común? se preguntan. ¿O, como ya ocurrió en parte en la anterior etapa de negociaciones pretende que sea negociado de nuevo el tratado de Roma? Porque en el segundo caso el intento británico está condenado al fracaso.

En los medios cercanos a la Comisión —el órgano supranacional de gobierno del Mercado común— los comentarios son todavía más duros. Un funcionario de la misma me dijo textualmente: "En este edificio no existe en absoluto en relación

con la Gran Bretaña el elemento de confianza indispensable para iniciar una negociación". La hostilidad de la Comisión —el séptimo estado miembro del Mercado Común como se la ha llamado— es un factor grave para las intenciones británicas. Sus 3.500 funcionarios son, en realidad, el alma del Mercado Común. No es muy alentador tenerla en contra.

Entiéndase que esto no significa que la Comisión se oponga al ingreso de la Gran Bretaña en el Mercado Común, ni mucho menos. Por el contrario, entre sus miembros es casi un dogma de fe la suposición de que, algún día, aquel ingreso tendrá lugar. Lo que ocurre es

que aquí en Bruselas no se ven muy claras las intenciones del primer ministro Wilson. Por el momento su intención parece ser llegar a la fase de negociaciones concretas y hacer entonces lo posible por contagiar a la delegación británica el espíritu europeo que ahora, según ellos, falta en Londres.

Por lo demás se considera aquí que si el general De Gaulle se decide a levantar su veto de hace tres años y medio y permite que se desarrollen negociaciones normales con el gobierno laborista, las condiciones que ofrecerá a éste serán manifiestamente más duras que las que recibieron los conservadores en 1963. En Bruselas se duda

de que Harold Wilson esté en situación de aceptarlas.

La Gran Bretaña cuenta sin embargo siempre con el factor positivo de que los miembros del Mercado Común excepto Francia desean ardientemente su ingreso. Y ello para conseguir un contrapeso suficiente a la creciente influencia de Francia en Europa.

Pero como me decía el delegado de uno de estos países: "¿Cómo podemos tratar con una persona cuyas intenciones igno-ramos? Y cuando abandonaba ya su despacho añadió: "Claro que un día u otro acabarán solucionándose todas las dificultades".

La incógnita es ahora, la de la fecha en que llegará esta solución. Pero para despejarla deberíamos saber cuales son exactamente las intenciones de Harold Wilson. Y por el momento, el Primer ministro británico es una esfinge. Tanto para los "eurócratas" como para el ciudadano medio.

Stewart STEVEN

Moscú Dos deportistas rusos que asesinaron a un taxista, a punto de no recibir castigo alguno

Desde los jefes del ejército hasta los abogados de Moscú son hinchas de estos jugadores de hockey

MOSCU (Crónica de EUROPA PRESS, recibida por telex, en exclusiva para este periódico.)

Si usted es un atleta ruso podrá quitarse de encima una carga de asesinato. Esta terrible afirmación parece ser verdad según el diario comunista "Pravda" de Moscú.

La afirmación, fácilmente derivable del texto del periódico, viene a propósito de un suceso en extremo desagradable, ocurrido hace unos días en la capital soviética.

Según el diario "Pravda" dos de los más destacados jugadores del equipo de hockey asaltaron en estado de alcoholismo extremo, a un taxista. Se trata de los atletas soviéticos Viktor Kuzkin, capitán del equipo campeón soviético, Ejército del Centro, y otro jugador del equipo nacional, Yevgeni Mishakov.

La acción ocurrió, según todos los indicios, estando los atletas del deporte del esquí en estado de casi total embriaguez. Los dos pidieron al taxista que los llevara a una determinada di-

rección. El taxista se negó en redondo y los tres comenzaron a discutir. Al principio fueron unos insultos pero de aquí se pasaron a las amenazas y a los hechos de violencia. Después de que los atletas hubieran zarrandeado al taxista, este seguía impertérrito en su negativa.

El drama apareció cuando uno de los jugadores de esquí sacó una porra de hierro y golpeó en la cabeza al testarudo taxista. A los pocos golpes la cabeza del taxista quedó materialmente destruida.

Pero los atletas y los deportistas soviéticos gozan de una situación privilegiada. No es sólo Occidente quien aclama y tributa honores de héroes a sus atletas, a sus futbolistas y ciclistas —por nombrar dos de los más populares entre los deportistas—; la Unión Soviética, al igual que el resto de los países de la Europa del Este siguen apasionadamente los hechos y dichos de sus figuras deportivas.

Probablemente sea Yashinz, el magnífico portero de la selección nacional, mucho más popular que los altos miembros del partido o del gobierno de la Unión Soviética. Lo mismo que afirmamos de Yashinz podemos decir de cualquier otra de las grandes figuras del deporte en los países comunistas. De ahí, pues, la tremenda polémica surgida con respecto a este desagradable incidente entre el taxista y los dos famosos del deporte soviético.

Según el diario del Ejército, "Estrella Roja" los dos depor-

tistas van a sufrir un disciplinario castigo: Kuzkin será descalificado del equipo de hockey durante un periodo por ahora desconocido, la pena para el otro atleta, Mishakov, es más dura: será amonestado severamente por los directivos de su equipo, el juvenil de la célula central del Partido Comunista.

Sin embargo, otro periódico también oficial, el "Pravda", afirma que la policía recibió llamadas de "altos cargos" pidiendo que soltaran a los dos jugadores. También se han recibido numerosas peticiones de parte de los jefes y superiores de los propios acusados en el sentido de que no sean llevados a un tribunal de ninguna índole. Igualmente son muy numerosas las llamadas y anónimos de entusiastas de los dos jugadores. Por último, casi todos los abogados —gremio que en Rusia suele aficionarse al Hockey— de Moscú han pedido que "se les haga justicia" a los jugadores no llevándoles a un tribunal.

Derek Lambert.

APRENDA A CONDUCIR EN
**AUTO ESCUELA
PRIETO**
Coches y camión con doble mando
Calderón de la Barca, 7
Teléfono 211129 y 211373

Academia Politécnica
VALLESPIN, 16
Preparación Bancaria permanente, Contabilidad General y de Empresas. A cargo del Sr. Villamil, Interventor de la Caja de Ahorros.

La O. E. A. pide medidas contra las revoluciones que se fraguan en La Habana

WASHINGTON, 29. — La Organización de Estados Americanos (O. E. A.), ha pedido a sus miembros que adopten medidas contra los movimientos revolucionarios realizados contra Iberoamérica, África y Asia, procedente de La Habana.

Mediante una votación de 17 sufragios a favor y ninguno en contra, absteniéndose Chile, Ecuador y Méjico, el Consejo de la O. E. A., pidió a sus 20 miembros que enviaran representaciones a los países que oficial o extraoficialmente tomaron parte en la organización tricontinental y anti-imperialista creada en Cuba el pasado enero.

La resolución también pidió la continuación de sanciones económicas contra Cuba y vigilancia "contra la agresión y subversión producida por la continuada intervención en el hemisferio de la U. R. S. S., China comunista y sus aliados".—EFE.

11 muertos en la lucha entre cuatrerros y policías

Los ladrones de ganado fueron sitiados pero se negaron a rendirse

ACAPULCO (Méjico), 29.—Once personas han perecido en un tiroteo mantenido entre policías y ladrones de ganado.

Entre los muertos figura Juan Cano Iniguez, jefe de la cuadrilla de pistoleros, tres de sus hombres, cinco policías y dos niños de corta edad, alcanzados en el intercambio de disparos que duró dos horas.

Otras seis personas resultaron heridas y se encuentran en grave estado.

Las autoridades han declarado que los disparos se iniciaron cuando una patrulla de la policía rodeó a los cuatrerros en la aldea de Tunas, a unos 32 kilómetros de Acapulco, y los bandidos se negaron a rendirse.—(Efe-Upi).

24 horas del mundo

Los tripulantes del carguero panameño "Sanrocco" de 6.872 toneladas, han logrado extinguir un violento incendio que se había declarado a bordo en pleno Atlántico y ha cancelado la llamada de socorro.

El rey Natate, de dieciocho años, destronado por un golpe militar en Burundi, había destronado a su padre Mawanbutsa IV, en otro golpe realizado el uno de septiembre.

La colonia británica más rica en azúcar, en las Indias Occidentales, isla Barbados, obtendrá mañana la independencia, siendo el tercer país del Caribe que en el transcurso de cuatro años ha conseguido la independencia.

Según algunas fotografías facilitadas por el "Lunar Orbiter II", en la Luna existen estalagmitas de veinticinco metros de altura y la superficie lunar está atravesada en algunos espacios por grietas de unos doscientos kilómetros de

longitud y más de un kilómetro de anchura.

Por setenta votos contra once han sido excluidas de la Unesco y cualquiera de sus actividades culturales y científicas Portugal, Rodesia y África del Sur.

Presidida por el diputado laborista William A. Wilkins, se halla en Gibraltar una comisión de parlamentarios británicos de todos los partidos que permanecerá varios días en la roca.

Los empleados de los servicios postales de la ciudad francesa de Angers, han iniciado anoche una huelga de veinticuatro horas para apoyar sus reivindicaciones salariales.

Suscríbase a **El Diario de Avila**

24.000 muertos más en Francia durante 1965

La epidemia de gripe fue la causa de este aumento

PARIS, 29.—La mortalidad en Francia aumentó en veinticuatro mil decesos, en mil novecientos sesenta y cinco, respecto al año anterior, estableciéndose la cifra total en quinientos cuarenta mil trescientos cuarenta y uno, según un informe del Instituto de la Estadística y de los Estudios Económicos, hecho público en París.

Según dichas estadísticas, la principal causa de este aumento de la mortandad en Francia se debe a la epidemia de gripe registrada en el país en el mes de abril de mil novecientos sesenta y cinco.

Las enfermedades infecciosas producen cada año menos óbitos en Francia, mientras que el número de las muertes atribuidas al cáncer, sin incluir la leucemia, se eleva a noventa y seis mil trescientos cincuenta y cinco, lo cual supone una tasa de mortalidad de ciento noventa y siete por cada cien mil habitantes.

Mil novecientos sesenta y cinco ha registrado asimismo un aumento de las muertes a causa del alcoholismo, con cinco mil ochocientos dieciséis.

Los accidentes automovilísticos siguen siendo un importante capítulo de las estadísticas de mortalidad en Francia, con treinta y tres mil novecientos sesenta y ocho muertes, en 1965, frente a treinta y dos mil trescientas noventa y cinco, en 1964.

Por último, los casos de suicidios han pasado en Francia a siete mil trescientos cincuenta y dos, con un incremento de ciento cuarenta y siete casos respecto a 1964.—EFE.

Por sabotear la embajada jordana en Argel

70 estudiantes palestinos han sido detenidos

ARGEL, 29.—La policía ha detenido hoy a 70 estudiantes palestinos que mantuvieron prisionero durante cuatro horas, al encargado de negocios jordano, como protesta contra la política del rey Jussein.

Según un portavoz de la Organización de Liberación de Palestina (P. L. O.), los estudiantes invadieron el edificio de la embajada y obligaron al encargado de Negocios jordano Ali Muhafsa, a enviar un telegrama de protesta al rey Jussein.

Se lamentaba de la presencia de la VI Flota de los Estados Unidos en el Mediterráneo y de la oferta del rey Faisal a enviar a las tropas sauditas a Jordania.

Los estudiantes saquearon a continuación la Embajada, destruyendo las fotografías del rey Jussein, desgarraron la bandera jordana, robaron documentos secretos y cortaron los cables de los teléfonos y destruyeron las ventanas.

Los funcionarios de la Embajada, tres jordanos y un argelino fueron maniatados por los manifestantes.—EFE.

Sustrajeron 29 millones cegando a un policía

Le arrojaron pimienta a la cara y apuñalaron al cajero

COLOMBO (Ceilán), 29.—Una banda armada ha logrado huir después de haberse apoderado de 180.000 libras (unos 29 millones de pesetas), arrojaron pimienta a la cara de un policía, cegándole y apuñalaron a un cajero. La furgoneta, perteneciente a una cooperativa, se encontraba estacionada junto al establecimiento y se procedió al traslado de fondos, cuando intervinieron los atracadores.—EFE.

El actor José Isbert ha muerto en Madrid

MADRID, 29.—A los 81 años de edad, que desde hace tres años en que fue operado de una gravísima afección de garganta había perdido el habla, ha fallecido en Madrid Pepe Isbert, como familiarmente se le cono-

cia desarrolló una gran labor en una época en que el cine español daba sus primeros pasos firmes. El gran actor será trasladado a Tarazona de la Mancha, de cuya localidad era hijo adoptivo.

24 horas de España

En memoria del que fue ilustre historiador español Eduardo Hinojosa se ha descubierto una lápida en la casa donde nació hace ahora 114 años, en Granada.

Unas cuarenta mil personas visitan cada domingo el templo del Pilar de Zaragoza según datos facilitados por la oficina diocesana de estadística.

El Ayuntamiento de Segovia va a mantener un más directo contacto con el vecindario y ha creado una oficina de Relaciones Públicas que atenderá todas las reclamaciones.

Un nuevo pueblo agrícola y ganadero ha sido inaugurado en las inmediaciones de una laguna que se ha desecado en el término municipal de Cospeito de Lugo y ha recibido el nombre de la Espiñeira.

Mil seiscientas toneladas de alubias españolas, por valor

aproximado de 25 millones van a ser cargadas en el puerto de Santander por el mercante cubano "Areti" que también tomará una importante partida de bacalao en salazón.

Durante los días 30 de noviembre al 3 de diciembre se celebrarán en Madrid en la Cámara de Comercio las primeras jornadas de estudios aduaneros.

Una Cooperativa de Viviendas constituida por trabajadores modestos pertenecientes al ramo del metal del correspondiente sindicato está edificando un grup de 800 viviendas para sus socios sólo a base de sus propios ahorros.

Un curso de directores de empresas, sobre control económico a través de las modernas técnicas del control presupuestario ha sido organizado en Sevilla por la Vicesecretaría de Ordenación Económica, de la Organización Sindical.

REAL MADRID-MUNICH, televisado

Mañana, miércoles, a las 8,30 tarde, retransmisión en directo del encuentro de fútbol Real Madrid-Munich.

Lo verá mejor si es a través de un televisor

Werner Vanguard Fercu Schneider Askar

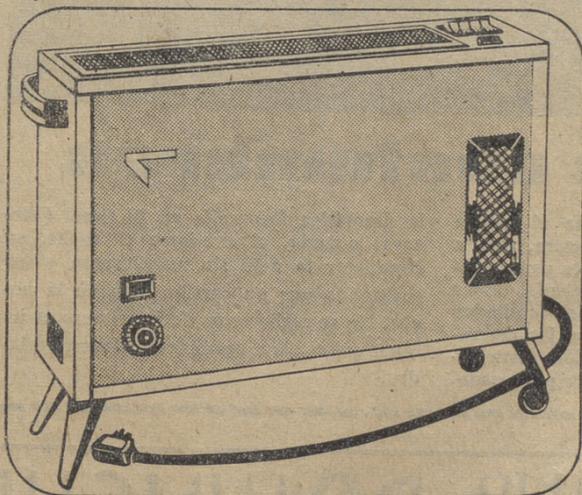
Servicio técnico garantizado

COMPANYS, S. A.

Avda. de José Antonio, 32

AVILA

DA MAS CALOR • RENUEVA EL AIRE PURIFICA LA ATMOSFERA



SOLO EL AMBIENTADOR **SKIN-HOT Garza** TIENE ESTAS 3 VENTAJAS DE VENTA EN LOS MEJORES ESTABLECIMIENTOS DE ELECTRODOMESTICOS

Sexta columna

21 años en el Penal del Puerto de Santa María

A más de 21 años de cárcel ha sido condenado "El Lute", por la Audiencia Provincial de Palencia, en el juicio seguido contra él a causa de haberse fugado, el pasado día 2 de junio, cuando era conducido en tren, desde el penal de Dueño a Madrid.

La Audiencia le castiga por un delito de quebrantamiento de condena a cinco años de prisión menor, 6 meses de arresto mayor y 5.000 pesetas de multa por las lesiones que causó al niño Emilio de la Pinta, al empujarle para tirarse del tren, 2 años de prisión menor por el hurto de una gallina, acto que cometió en su huida, así como los de una manta —que le ha valido 2 años de prisión menor— y un queso y prendas de vestir, por el que tendrá que cumplir 7 años de prisión mayor, 5 años de prisión menor y 50.000 pesetas de multa por el robo de una motocicleta con la que continuó su huida desde León a Salamanca y 15.000 pesetas de multa por conducir aquella sin el correspondiente permiso, así como 10.000 pesetas de indemnización al muchacho lesionado en el tren.

Ayer por la mañana, después de que la Audiencia pronunciara la sentencia, Eleuterio Sánchez Rodríguez —este es el verdadero nombre de "El Lute"— salió de Palencia, en un coche celular, con destino al penal del Puerto de Santa María, donde cumplirá su condena.

Terminó la «marcha de los ratones»

La misteriosa marcha de ratones de las montañas chilenas ha terminado.

Después de dos semanas de lucha, los ratones han sido vencidos por barreras de fuego, toneladas de veneno, perros ratoneros y valerosos campesinos chilenos armados de palos.

La batalla contra las hordas de ratones que descendían en columna cerrada de las faldas de los Andes a unos 40 kilómetros al sur de esta capital no se ha saldado sin pérdidas.

Funcionarios del Gobierno informan que los ratones han destruido centenares de hectáreas de cosechas, ocasionando daños por más de 17 millones de pesetas.

Se tiene entendido que la rara emigración de ratones es debida a un inexplicable aumento en la reproducción de los ratones.

Dos posibles mejoras en el 600-D

Se considera muy probable que la firma Seat, introduzca dos importantes mejoras en sus modelo 600-D. Una de estas modificaciones se refería al sentido de apertura de las puertas y la otra a la colocación de una cerradura en la puerta contraria al volante para facilitar la maniobra de salida del conductor en el caso de serle imposible la salida por la puerta del volante.

12 millones de Volkswagen Fiat prepara el asalto al mercado americano

Fiat proyecta su gran asalto al mercado norteamericano. Actualmente dispone de 400 concesionarios en Estados Unidos y tiene programado el nombramiento de 100 más antes de que termine el año.

A fin de conseguir mejores ventas, el modelo 124 ha recibido varias modificaciones que le hacen más apetecibles en Norte América. Los planos de Fiat estiman que para finales del presente año las cifras de ventas oscilarán entre 10 y 12 mil uni-

dades, y para el año 1967 el objetivo señalado pasa de las 14.000 unidades. (MOTOR PRESS.)

CHEVROLET EN CABEZA DE LAS VENTAS

Se han dado a conocer las cifras de ventas de los diferentes modelos en el mercado estadounidense, correspondiente al primer semestre del año en curso. Figura en primera posición la marca Chevrolet con 1.117.350 unidades. La primera

marca europea es Volkswagen en octava posición con 198.116 unidades. La segunda marca europea es Opel puesto 14 con 14.435. En las marcas francesas Simca con 6.403 unidades supera en 1.500 a Renault. El total de ventas en esos seis primeros meses de 1.966 fue de 4.559.272 unidades. (MOTOR PRESS.)

DOCE MILLONES DE VOLKSWAGEN

El automóvil número 12 millones de los fabricados por la firma automovilística alemana Volkswagen ha abandonado los talleres de Wolfsburg y ha sido puesto en circulación.

Se trata de un modelo tipo VW 1500, de carrocería tradicional. Con esto, la conocida firma automovilística se apunta un récord de producción único en Europa.

MAYOR PARTICIPACION DE FIAT EN SEAT

De antiguo se ha hablado de conversaciones entre Seat y la Fiat italiana en orden a adquirir esta última una mayor participación en el capital de la firma española, proyecto que, al parecer, lleva implícito, además de la desaparición del actual "royalty" que actualmente grava la producción de los automóviles de la marca Seat, quedar abierto el camino de la exportación de algunos de los tipos de coches de la patente italiana.

El aumento del capital, según la versión más extendida, se lo facilita a la Fiat el I. N. I., cuya participación actual es mayoritaria. El I. N. I. posee el 52 por ciento, y la participación de Fiat, que era del 7 por ciento aproximadamente, subirá al representar del 45 al 47 por ciento.

En la Bolsa se cree saber que la firma del acuerdo fue otorgada a últimas horas de la tarde del miércoles.

¡GRACIAS!, a un "caballero de la carretera"

No importa que se ignore su nombre y que sólo se cuente como dato de identificación con el recuerdo de la matrícula del camión que conducía que era de Lérida, lo cierto es que ese desconocido "caballero de la ruta" tuvo el gesto de prestar inmediata ayuda a un matrimonio abulense que días pasados sufrió un accidente aparatoso en la Cuesta del Caloco, cuando regresaba de Madrid. Su turismo derrapó y cayó por un terraplén sufriendo heridas de cierta importancia la esposa del conductor. Pasaron dos o tres turismos y a pesar de ver perfectamente el accidente no se detuvieron. Sólo el "camionero desconocido" detuvo su vehículo y extintor en mano acudió en auxilio de los accidentados y del vehículo. El mismo vendó las heridas de la lesionada y se lamentó de la falta de civismo de los conductores que no quisieron auxiliar a los accidentados. Vaya para este hombre, cuyo nombre lamentamos desconocer la gratitud del matrimonio abulense y de esta página del motor. Aunque hay muchos irresponsables por las carreteras, consuela pensar que quedan seres humanos que saben del sentido de solidaridad y caridad. Sería muy agradable poder estrechar la mano de este "caballero leridano de la carretera".

XII Congreso Internacional del Automóvil, en Barcelona

Se prevé la asistencia de más de 1.000 ingenieros de todo el mundo

Patrocinado por la "Federation Internationale des Sociétés D'Ingenieurs des Techniques de L'Automobile", se celebrará en Barcelona durante el mes de mayo, el XII Congreso Internacional del Automóvil en el que se estudiarán temas relacionados con el motor, la transmisión, la seguridad para el usuario del vehículo, de la carretera y desde el punto de vista de la viabilidad así como ponencias sobre diversas técnicas. Se prevé una asistencia de más de mil ingenieros de todo el mundo.

Aumento en la cadencia de fabricación del Renault 10

Como consecuencia del aumento en el ritmo de producción del nuevo Renault R-10 se espera que la demora actual de entrega de un mes desaparezca en los primeros días de enero del próximo año. (MOTOR PRESS.)

Nuevo y revolucionario neumático para el transporte pesado Ahora en el mercado nacional

Dentro de las novedades del mercado español del transporte, destaca el anuncio que ha hecho Neumáticos General del lanzamiento del nuevo neumático Super Jet Cargo para camión.

Este revolucionario neumático, basa sus características esenciales en que está construido con los nuevos materiales caucho Duragan —mucho más duradero que el caucho natural— y de un nuevo tejido de alto denier llamado Super Nygen. Esto es un nylon de características tales que permite hacer una carcasa que rueda más fresca y que es a la vez resistente a fatiga e impactos.

La banda de rodamiento es original por su diseño "pata de gallo".

Otra de las grandes novedades de este neumático es la de

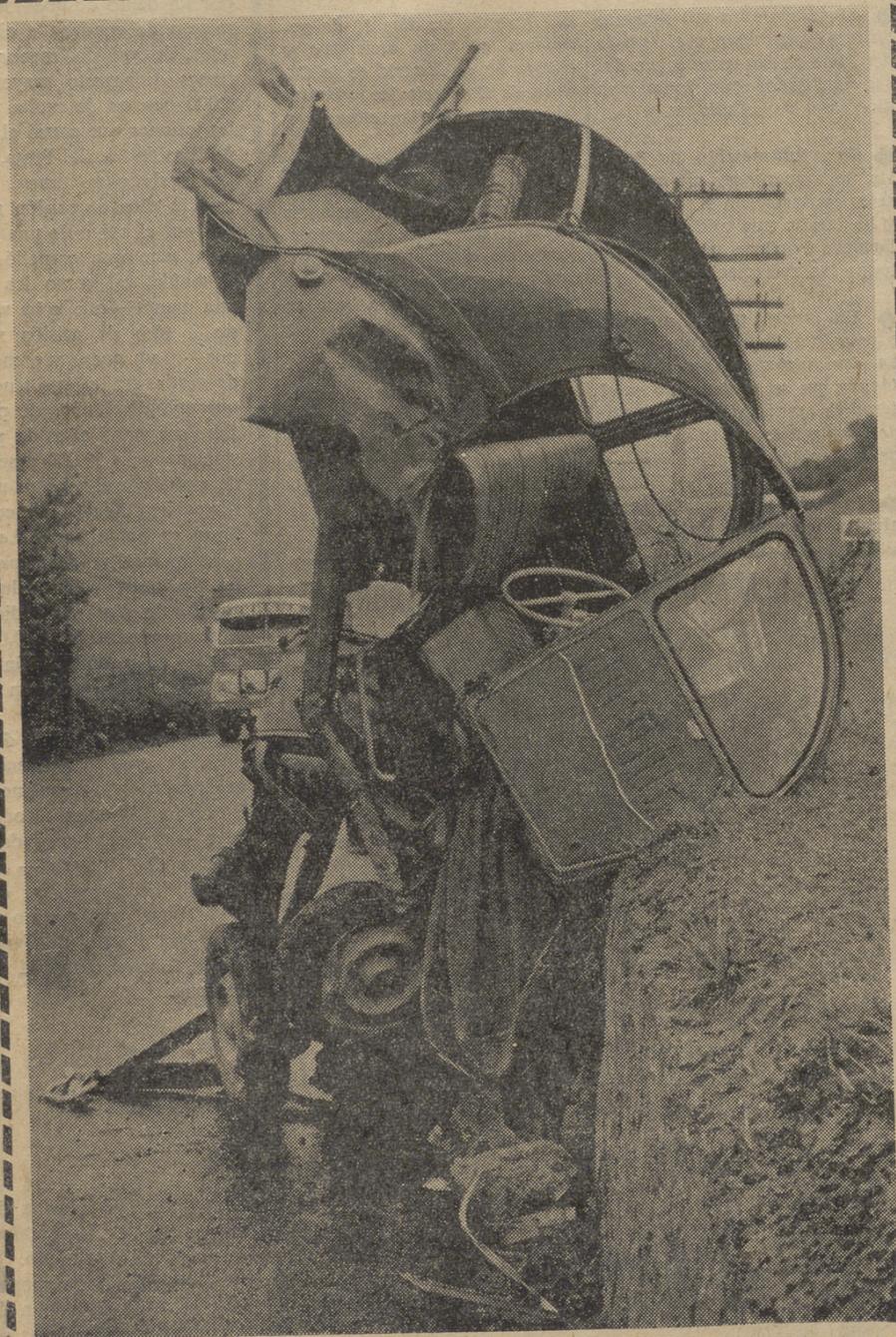
que ha sido creado sobre todo para el recauchutaje. Es decir, que su carcasa, por las razones anteriormente expuestas, sin perder sus condiciones esenciales, admite sucesivos recauchutajes, con lo que la vida del neumático se prolonga notablemente. Esto representa una importante reducción en los costos por kilómetro para el transportista.

Es de destacar que el Super Jet Cargo antes de ser lanzado al mercado español ha sido sometido por Neumáticos General a las más duras pruebas a que puede hacerse pasar a un neumático recorriendo millones de kilómetros por toda clase de carreteras españolas. Con esto se le ofrece al transportista un máximo de confianza.

15.000 tractores al año

Según informe presentado por el Ministerio de Industria ante el Consejo de Ministros, en el año en curso se fabricarán en España nada menos que 15.000 tractores.

A pesar de esta importante producción no se alcanzarán los objetivos fijados por el Plan de Desarrollo para el presente año en cuanto a la matriculación de tractores. (MOTOR PRESS.)



Malas costumbres

No nos referimos a dejar el coche aparcado de esta extraña manera, sino a esos involuntarios olvidos tales como acelerar con el freno de mano echado, fumar mientras se mira la correa del ventilador o dejar el coche aparcado sin las correspondientes señales de posición. Esta última causa ha sido la que ha provocado,

la dramática fotografía en El Casal (Vizcaya) cuando, al averiarse el coche, su conductor lo dejó sin señalización y fue embestido por un camión durante la noche. No se registraron víctimas, pero es un buen aviso para caminantes desmemoriados.

CONCESIONARIO
PARA AVILA DE
AUTOMOVILES
RENAULT

DOMINGUEZ, S. A.

Avenida de Portugal, 26 - Telf. 211427

Con la gama más completa de
turismos de fabricación española

El compacto de lujo R-10,
R-8, R-4, R-4 Super, Gordini
y la furgoneta 4-F.

Campanal explica su marcha del Sevilla

Me enteré de que el club me había dado la carta de libertad por la prensa

Pocas veces, un jugador ha recibido una ovación tan unánime y tan de corazón en un campo de fútbol como la que le tributaron los aficionados sevillistas a Campanal cuando éste saltó al terreno de juego vistiendo la camiseta del Coruña que se enfrentaba al Sevilla equipo en donde el bravo defensa internacional formó en tantas ocasiones.

Marcelino Vaquero, Campanal II, ha dejado en la historia futbolística de Sevilla una huella imborrable. Su amor a los colores su entrega todas las tardes, su furia en el campo, su personalidad y su hombría, situaron a Campanal en el más alto pedestal del balompié nacional.

Creo que nadie como él, en esta última etapa del fútbol nacional, ha representado la auténtica furia española. El "huracán de Avilés", nació en los verdes campos de Asturias, pero su "segunda patria chica" ha sido esta Sevilla de sus amores que la quiere con enorme fuerza.

Aquí vino Campanal sin ser nada, y aquí en Sevilla, se forjó como figura del fútbol internacional. Aquí en Sevilla aquel muchacho delgadito, con aspiraciones atléticas, de familia deportista, llegó a ser el mejor defensa de nuestro fútbol nacional. Aquí en Sevilla, el "Capitán Maravillas", se casó con una sevillana, y sus hijos nacieron a la sombra de la Giralda, y sus negocios aparte del deportivo los instaló aquí.

18 TEMPORADAS

Dieciocho temporadas en la sociedad sevillista, dieciséis temporadas como titular del primer equipo, es para decir de Campanal que su vida deportiva la entregó por entero al Sevilla y a la afición sevillista. Por todo esto, nos extrañamos de su marcha del Sevilla C. F. Ahora, Campanal enrolado en las filas del Coruña, sigue con sus añoranzas sevillanas. Su marcha, incomprensible para muchos aficionados, no está muy clara que digamos. Nadie sabe el por qué de la marcha del Sevilla. Como la sociedad blanca le dio la carta de libertad. Que pudo haber pasado para que Marcelo Campanal que quería terminar su vida deportiva en el Sevilla no lo haya realizado, así.

Al término del partido entre el Coruña y el Sevilla en el Estadio "Ramón Sánchez Pizjuán", tuvimos ocasión de hablar con él. Marcelo después de vestirse se marchó a casa de unos amigos. —El gran Juan Bermudo—, y allí presencié el partido entre el Madrid y el Barcelona que retransmitía Televisión Española. En la casa del buen médico sevillano Juan Bermudo, con la familia de éste, también se encontraba la esposa de Campanal, Mari Cruz, que se había desplazado desde Coruña a presenciar el partido, y a ver a la familia, y a los amigos.

Entre comentarios de Matias Prats, iniciamos nuestra entrevista. Campanal viste el atuendo uniformado de calle del Coruña, americana azul con el es-

Me ofrecí al Sevilla sin exigir condiciones económicas alguna

Me hubiera gustado terminar mi vida futbolística en el Sevilla

Por Fernando Gelán

cudo de la sociedad gallega en el pecho, y el pantalón gris. Empezamos a hablar. La familia, en otra habitación de la casa, también habla de sus cosas...

A TRAVÉS DE LA PRENSA

—Campanal, ¿cuándo recibiste la noticia de que el Sevilla te había dado la carta de libertad?

—Me enteré a través de la Prensa cuando estaba veraneando en Asturias. Yo no sabía nada oficialmente. Entonces, llamé por teléfono a la secre-



taria del Sevilla y me comunicaron que la carta estaba allí, pero aún no estaba firmada por el presidente. A los pocos días la recibí. Quedaba libre.

Y ¿qué hiciste Marcelino? —Regresé a Sevilla y me dirigí rápidamente al club. Allí no hubo ningún comentario sobre la libertad. No me preguntaron nada, ni se comentó nada. Hablamos sobre un dinero que me debían, que me lo pagaron más adelante.

—Campanal, ¿hubo quizás por tu parte alguna petición de ficha que la sociedad sevillista consideró excesiva?

—No, en absoluto. Antes de marcharme de permiso cuando se terminó la pasada temporada, hablé con don Antonio García Carranza. Le dije que estaba dispuesto a fichar por el Sevilla en las condiciones que el club quisiera. Le pregunté entonces que si sabía cuál era mi situación en el club, él me contestó que no sabía nada. Insistí en que firmaría en blanco, en las condiciones que el Sevilla pudiese aceptarme para que no perjudicara su situación económica, ya que esto era lo que menos me importaba. Quería quedarme en el Sevilla; como fuese. Si ellos me querían como técnico, como ayudante de preparador, para entrenar los juveniles; estaba dispuesto a todo con tal de quedarme en el Sevilla.

—¿Habrá sentido mucho todo esto?

ILUSIÓN

—He sentido mucho irme del Sevilla. Tenía mucha ilusión

en quedarme. No quería representar ninguna carga para el club, y por eso dije que firmaría como ellos quisieran, para no representar ninguna carga en la actual situación económica. Lo que he sido en el fútbol se lo debo al Sevilla. Mi mayor ilusión era terminar aquí, esto hubiera sido el broche de oro a mi carrera deportiva, pero ha sido un gran borrón que he sentido enormemente.

—Campanal, ¿qué ha sido para ti el enfrentarte a tu antiguo equipo?

—Ha sido una reacción brutal. No me lo podía creer que estaba jugando frente al equipo en donde tantas tardes luché. Uno es sevillista desde pequeño y jugar contra el Sevilla lo siento uno como algo propio.

—Pero habrás visto que aquí te siguen queriendo.

—El momento más emocionante de mi vida ha sido cuando salí al campo. Aquello fue impresionante viendo como todos unidos aplaudían. Me entró ganas de llorar. Fue una emoción tan intensa que me dejó profundamente conmovido.

—¿Estás resentido de haber abandonado el Sevilla?

—No tengo ningún resentimiento. Quiero que el Sevilla salve su situación porque la afición se lo merece todo.

—¿Piensas volver a Sevilla?

—Desde luego. Aquí he dejado montado el piso. Mi mujer y mis hijos son sevillanos, mi negocio lo tengo montado aquí. ¿Dónde podía estar mejor que en Sevilla? Yo daría mi vida por ella.

—Campanal, ¿tu como te encuentras actualmente?

—Estoy en perfectas condiciones físicas y llevo una temporada muy regular. He jugado siete partidos y estoy respondiendo bien. El Coruña desde luego, ha jugado por bajo de sus posibilidades. Está mejor que lo que ha demostrado en "Sánchez Pizjuán" y creo que se salvará de este bache porque tiene un buen equipo y muy buenos elementos.

ENTREGA TOTAL

—¿Cómo se porta el club coruñés con Campanal?

—El club es maravilloso y, tanto la afición como la sociedad, están muy contentos conmigo. Yo me entrego totalmente a defender con toda mi furia los colores que hoy visto.

—¿Cuál ha sido actualmente el partido que mejor has jugado en esta temporada?

—El que jugamos en Riazor, frente al Zaragoza que ganamos por cuatro a cero.

—¿Cómo has visto al Sevilla hoy?

—El primer tiempo del Sevilla fue muy bueno, ya en la segunda parte bajó un poco. Tiene una plantilla magnífica y creo que no es para pasar estos apuros.

—¿Has pensado en la retirada?

—Todavía no. Francamente me encuentro bien. Cuando termine este año y vea en las condiciones que estoy ya pensaré en retirarme.

—Campanal, ¿hay más afición ahora o antes al fútbol?

—Yo creo que la misma. Los campos se llenan y la afición, que yo vea, no ha decaído. Lo que ocurre es que el fútbol ha perdido un poco en belleza. Es más difícil de ver buen juego por las tácticas defensivas que existen.

Podíamos hablar con Campanal de fútbol durante muchas horas más... Pero lo importante está dicho aquí. Además el buen defensa español ha de acudir de nuevo al hotel con sus compañeros para emprender viaje de regreso a La Coruña.

"EUROPA PRESS".

COMENTARIO

Sólo tres equipos - Avila, Manchego y Toledo - triunfaron en su campo

Pocas sorpresas en la jornada por lo que se refiere al Grupo XV de la Tercera División. Pocas sorpresas, al menos para nosotros que esta vez —con los pronósticos del viernes último— hemos hecho un pleno.

Empató el líder en Plasencia, resultado mínimo esperado para el Extremadura que sigue capitaneando el grupo, aunque ya tiene con los mismos puntos al Plus Ultra. El que cedió el Plasencia le pone en situación angustiosa, pegado al colista.

Los "aseguradores" dieron buena cuenta del conjunto de Puertollano y le ganaron, a domicilio, por 0-3. Esperamos el triunfo de los madrileños, pero también esperábamos mayor resistencia del Atlético Calvo Sotelo. No cabe duda que otra vez, como en temporadas anteriores, los propietarios del Antonio Borrachero de la Ciudad Lineal madrileña, van a por todo y no sería extraño que lo consiguieran aunque tienen varios "huesos" al lado.

También el Badajoz sacó los dos puntos de El Peñascal segoviano. Y el resultado nos hace pensar, aun con más fuerza que antes, que la Gimnástica no anda muy bien. Es cierto que el Badajoz tiene fuerza para ganar en cualquier terreno, pero no por la dife-

rencia de tres goles y a un equipo que luego, cuando sale, hace cosas meritorias. Algo no marcha bien en la Segoviana, que con este nuevo tropiezo suma tres negativos. Y queda en el mismo lugar en la clasificación, aunque ya la distancia de los primeros clasificados es muy sensible.

En Olivenza, el empate conseguido por el Cacereño pone las cosas peor al conjunto local. Sigue con seis puntos, pero ya con otros tantos negativos. Y aunque se aupa un lugar en la tabla, poco significa. El Cacereño, iguala a puntos con el Manchego y Toledo y queda quinto en la clasificación. ¡Buena marcha la de este equipo!

Dos victorias que no se veían tan claras eran las del Talavera sobre el Diter Zafra y Santa Bárbara sobre el Villacañas. Se concedía, sí, que podían sacar algo en los desplazamientos, pero no tanto. Y resulta que los marcadores no dejan lugar a dudas, sobre todo por parte del Talavera que marcó cuatro goles mientras los de Zafra solamente hacían uno. Más discreto fue lo de los toledanos, que ganaron por la mínima diferencia. El Talavera afianza su séptima posición y el Sta. Bárbara da otro buen apretón para salir —creemos firmemente que ha de conseguirlo— de los lugares peligrosos; por lo pronto ya tiene detrás a cuatro equipos y al que menos saca son tres puntos.

Los triunfos caseros correspondieron al Avila, Manchego y Toledo. El Manchego 3-1, el Avila y el Toledo 2-0, igual diferencia de goles, salieron adelante, con más o menos trabajo. Por lo menos en Avila, en nuestro campo de San Antonio, no estuvieron claras las cosas hasta muy tarde. El anti-fútbol de los forasteros y las pocas ganas unidas al poco acierto de los de casa dieron un encuentro malo de verdad.

Pero los tres equipos mantienen sus posiciones: buenas de verdad porque ya sumar quince y catorce puntos, es distanciarse de la cola donde había cuatro conjuntos con seis o menos.

Total, que la clasificación sufre poquísimas modificaciones y la opinión de la potencia de cada conjunto, que ya se van conociendo todos, menos aún.

J. GOAL.

El tráfico necesita atención y responsabilidad, no lo olvide, conductor: circule por la derecha.

Gento no irá al Huracán

«Aunque me dieran todo el oro del mundo no me iría del Madrid», afirma rotundamente

MADRID, 28.— Anoche llegó desde Buenos Aires la noticia de que el nuevo presidente del club bonaerense Huracán se había puesto en contacto con Gento, para que el extremo izquierda madridista se contratase con ese club argentino. La noticia ha causado impacto en los medios deportivos de Madrid, por los que circuló rápidamente.

Y como esta misma mañana regresó Gento con el Real Madrid de La Coruña, donde ayer jugó contra el Club Deportivo de aquella capital gallega, un redactor de Alfíl ha inquirido del capitán del Real Madrid su versión de tal información.

Gento ha sido rotundo y tajante:

—Es la primera noticia que he tenido de este asunto.

Y añadió el capitán madridista:

—Pero le diré una cosa: aunque me ofrecieran todo el oro del mundo, no me iría del Real Madrid.

—Y si le dieran una cantidad fabulosa?

—Aún así, ya le digo. Aquí me encuentro maravillosamente. Y si no me fui a Italia hace años, dándome más dinero y siendo más joven menos me voy a marchar ahora.

—¿Entonces...?

—Rotundamente y para que no quede ninguna duda "no me iré del Madrid hasta que el propio Real Madrid me diga que me vaya. Ya me pueden ofrecer lo que quieran, yo aquí me quedo y aquí terminaré mi vida deportiva.

No había más que añadir. Gento pues, no será en 1967, extremo izquierdo del Huracán de Buenos Aires.—(Alfil).

MADRID, BARRIO ABULENSE

TEMPERATURAS EXTREMAS EN LA CAPITAL

Máxima, 12 grados, a la 1,30 de la tarde.

Mínima, 7 grados, a las 0,30 de la mañana.

MADRID. (Servicio especial).—No acudiremos a recibirlo aunque su llegada ha sido anunciada por sus embajadores acreditados en el Centro de Análisis del Instituto de Meteorología. El fuerte frío que ha penetrado por el norte, desconocemos si con los papeles en regla, no ha descansado de su viaje por Europa. Llegó, aumentó el consumo de aspirinas, y continuó su itinerario hacia nuestra capital, donde, a partir de este mediodía, se propone enfrentarse a los doce grados que ayer disfrutamos. Desde luego, su presencia, no será, como la de cierto licor anisado, agradable entre nosotros. Al termómetro, desnudo su cristal, podrá atacarlo, pero lo que es a nosotros nos hallará parapetados tras el térmico chaleco de una de esas mil fibras que por la TV se nos recomiendan, y una buena dosis de demetilaminofenildimetilpirazolona, regada con unos buenos tragos de coñac del país. ¡A ver quién puede más!

Así las cosas y bajo la marea publicitaria del próximo referéndum, Madrid avanza hacia la conquista de la nómina que, Dios mediante, se verificará mañana. Ustedes dirán que no pensamos en otra cosa. No, no es eso, es, sencillamente, que todavía no nos hemos repuesto del saqueo del mes de octubre, en el que las matriculas, los colegios, los libros y los uniformes, con fabulados en el asalto de nuestra no muy rolliza economía, nos dejaron al borde del k. o. técnico.

Metidos en la actualidad futbolística, hay que dejar constancia en la llegada de los jugadores del Munich, que mañana se enfrentarán, en partido de vuelta, al Real Madrid. No tendremos que decir que ya han comenzado las cábalas, discusiones y pronósticos. El anuncio de que será televisado ha contribuido a que sean muchos más los que del encuentro se ocupan, número otras veces circunscrito a los incondicionales.

Nos ha dejado —nunca mejor empleada la segunda persona del plural— el gran actor cómico Pepe Isbert. Descanse en paz y, por cristianos y agradecidos a las muchas horas que hizo que nos olvidáramos de la dura y amarga realidad de la vida, recemos por su alma, una emocionada plegaria.

Fernando TRIANA.

Actualidad

gráfica



Mientras su madre, la actriz Jayne Mansfield posaba para el rodaje de un film publicitario, el pacífico león que también actuaba ante las cámaras con la estrella, sin ninguna causa aparente se abalanzó sobre el hijo de la actriz Zoltan de seis años y de no haber intervenido rápida-



mente el actor Murray Bancs que presenció el inesperado ataque, le habría devorado. A pesar de todo el muchacho tuvo que ser intervenido durante seis horas y ya fuera de peligro, su madre besa la mano del niño en el Hospital.

La hermandad de los excombatientes requetés votará «sí»

Acordó respaldar humanamente cuanto decida el Caudillo

MADRID, 29.—Los miembros de la hermandad de Cristo Rey formada por los excombatientes de los tercios de requetés, votarán «sí» en el próximo referéndum nacional del día 14 de diciembre.

La hermandad celebró ayer una asamblea de sus asociados en Madrid, en la que fue estudiada la Ley Orgánica del Estado como igualmente se dió lectura al texto del mensaje pronunciado el día 22, ante las Cortes españolas, por el Jefe del Estado. En el vivo y abierto diálogo sostenido por los asistentes a la reunión se puso de manifiesto «la compenetración con el caudillo y la firme resolución de respaldar humana-

mente cuanto decida el Jefe del Estado», se afirma en círculos allegados a la citada hermandad de excombatientes. (Cifra)

Estudiante español ahogado en Francia

La policía investiga las causas del suceso

PARIS, 29.—Un joven estudiante español, apellidado Roselló Gajo, natural de Barcelona, ha aparecido ahogado en el río Le Therain, en las proximidades de la localidad francesa de Cramoisy, en el departamento de Oise.

El joven, de dieciocho años de edad, había desaparecido el 21 de octubre pasado, cuando debía emprender viaje a Argentina, en donde había llegado en el mes de abril último. En París vivía en casa de una tía, quien avisó a la Policía de su misteriosa desaparición. El veintiséis de octubre, su tía recibió una carta del joven, citándola para el veintiocho de octubre en una iglesia de la localidad de Sainte Genevieve-Des-Bois, pero el muchacho no acudió a este encuentro.

La policía francesa realiza actualmente una investigación para esclarecer los motivos de la misteriosa desaparición y las causas de la muerte del joven estudiante español, ya que la autopsia ha revelado una fuerte contusión en la cara, en el ojo izquierdo, producida al parecer por un golpe.—EFE.

Exámenes en enero para terminar Magisterio

Podrán participar los alumnos a quienes sólo falte una o dos asignaturas

MADRID, 29.—Se conceden exámenes extraordinarios, en enero próximo para los alumnos de las escuelas normales a quienes falte una o dos asignaturas para terminar la carrera y las pruebas finales.

Los alumnos que deseen examinarse formalizarán la matrícula del 1 al 15 de diciembre y los exámenes tendrán lugar del 10 al 21 de dicho mes.

Determina también esta orden del ministerio de Educación y Ciencia que aparece en el periódico oficial de hoy que aquellos que tengan pendiente de aprobación prácticas de enseñanza, para sufrir el examen correspondiente habrán de justificar en forma reglamentaria haberlas realizado durante el plazo establecido. (Cifra).

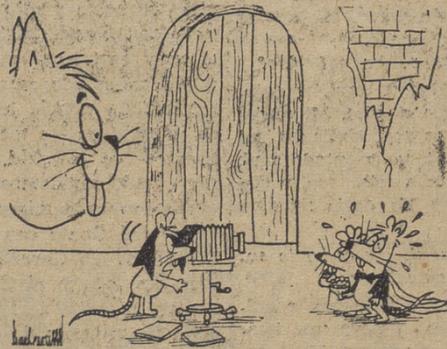
Pinay en Madrid

El ex-ministro francés establecerá contactos con las Cámaras de Comercio españolas

MADRID, 29.—El ex-primer ministro francés, Antoine Pinay, ha llegado esta mañana al aeropuerto de Barajas. En Madrid establecerá contactos con las Cámaras de Comercio españolas.

Fue recibido por el presidente de las referidas Cámaras, señor Abello, y el jefe de Relaciones Exteriores Sindicales, en representación del ministro secretario general del Movimiento y delegado nacional de Sindicatos.—(Cifra).

Firestone



NEUMATICOS
RECAMBIOS

Concesionarios

Firestone

García & San Frutos, S. L. - Avda. José Antonio, 22

Algarada de estudiantes árabes desde la embajada jordana en Madrid Exhibieron pancartas alusivas a Palestina y contra los judíos

MADRID, 29.—Un grupo de estudiantes, aproximadamente cincuenta y todos de disintos

países árabes, ocupó esta mañana el local que, en la calle Lagasea, sirve de residencia a la embajada en España del reino hachemita de Jordania. Desde las ventanas de la sede diplomática exhibieron varias pancartas, en las que decían: «Viva la organización de liberación de Palestina», «fuera de Palestina los invasores judíos» y «la muerte para los siervos angloamericanos».

Avisada la fuerza pública, esta hizo acto de presencia en la embajada haciendo abandonar

por grupos a los alborotadores, que en su totalidad pasaron a la disposición de la autoridad correspondiente. Funcionarios del Cuerpo General de Policía procedieron también a la incautación de las pancartas.

No hubo que lamentar mayores males que el entorpecimiento en el tráfico que dada la hora —alrededor de las once de la mañana— era muy intenso en el indicado lugar. Numerosos grupos de curiosos presenciaron la algarada. (Cifra).

El 21 de diciembre:

haber y paga extraordinaria del mes

Las nóminas deberán cerrarse el día 5

Según la orden que sobre las operaciones de cierre del ejercicio económico de 1966 publica el «Boletín Oficial» del día 26 de noviembre, los haberes y pagas extraordinarias correspondientes al mes de diciembre serán satisfechos conjuntamente el día 21 de diciembre.

En cuanto a los haberes pasivos ordinarios y la mensualidad extraordinaria correspondiente, podrán abonarse simultáneamente a partir del día 17.

Establece la orden que las nóminas para el percibo tanto de haberes activos como de la paga extraordinaria deberán cerrarse el día 5 del citado mes.

Taxista asesinado en Bonn

Es la cuarta víctima en las últimas semanas

BONN, 29.—En el distrito berlinés de Reinickendorf, fue encontrado en la tarde del lunes el cadáver del taxista Alfons Pbsenthal, de 54 años, con el cráneo destrozado. Este asesinato es el número 4 en la negra serie de crímenes contra taxistas que se han descubierto en las últimas semanas en diversas capitales de la república federal de Alemania. Comenzó el pasado día 12 de noviembre en Munich, donde el taxista Manfred Von Bertoldi, de 25 años, fue apuñalado y robado. Cuatro días más tarde en un bosque próximo a la ciudad de Frankfurt, fue hallado muerto el cuerpo del taxista Heinz Schlund, de 44 años. El día 21, en la ciudad de Wuerzburg la policía encontró el cadáver de Eduard Wehnrt, de 41 años, propietario de una empresa de taxi. La policía no ha descubierto hasta el momento ninguna pista que pueda conducir a la detención

de los culpables de esta larga serie de asesinatos. Los taxistas de la República Federal de Alemania, se muestran desde hace días indignados por los lamentables sucesos. En Berlín, después de conocer el último asesinato, se concentraron cientos de taxistas de la ciudad para realizar una marcha de protesta por la ciudad. (Efe).



AÑO LXVIII - Número 21.707
EDITA: E. C. A. PIO XII, S. A.
Director: Juan Grande Martín.
Redacción, Administración y Talleres: Plaza Santa Teresa, 12.
Teléfonos, 211024 - 211641.